



# NACHRICHTEN DER GEMEINDE POING

Gemeinde Poing | Rathausstraße 3 | Tel.: 081 21 / 97 94-0 | Fax: 081 21 / 97 94-950 | post@poing.de | www.poing.de

## AMTLICHER TEIL

### Neues Nahversorgungszentrum in Poing Süd Am Hanselbrunn

(pm) Am 28.10.2020 eröffnete ein neuer Supermarkt samt Imbiss und Postfiliale im Poinger Süden. Damit ist das Angebot von Postdienstleistung und Nahversorgung langfristig gesichert. Erster Bürgermeister Thomas Stark kam zum Gratulieren vorbei und bedankte sich bei allen Beteiligten.



v. l. n. r.: Jürgen Holler (Vertriebsleiter REWE), Markus Brandl (Geschäftsführer Vinzenzmurr), Andreas Doyen (Bauleiter), Markus Steffelbauer (Architekt), Evi Brandl (Geschäftsführerin Vinzenzmurr), Thomas Stark (Erster Bürgermeister Poing), Thomas Steudner (Marktmanager), Walter Pils (Expansion REWE).

Pünktlich zur Eröffnung wurde auch die Verlängerung der Anzinger Straße am Maibaumplatz für den Verkehr freigegeben. Das neue Teilstück heißt jetzt auch „Am Hanselbrunn“. Die Eisenbahnunterführung an der Straße eröffnet voraussichtlich Ende November.

Die neuen Vorfahrtsregelungen anlässlich der Straßenverlängerung finden Sie auf Seite 8.

### Volkstrauertag 2020

#### Absage der Feierlichkeiten

Sehr geehrte Mitbürgerinnen,  
sehr geehrte Mitbürger,

(na) am Sonntag, den 15. November 2020, ist Volkstrauertag. Die öffentlichen Feierlichkeiten und das gemeinsame Gedenken an die Toten müssen aufgrund von Corona dieses Jahr leider entfallen.

– Weitere Informationen hierzu finden Sie auf Seite 3. –

### Die Corona Info-Hotline der Gemeinde Poing ist wieder aktiv!

(jae) Aufgrund der aktuellen Entwicklungen in der Coronakrise hat die Gemeinde Poing ihre **Corona Info-Hotline** wieder freigeschaltet:

**08121 / 97 94-400**

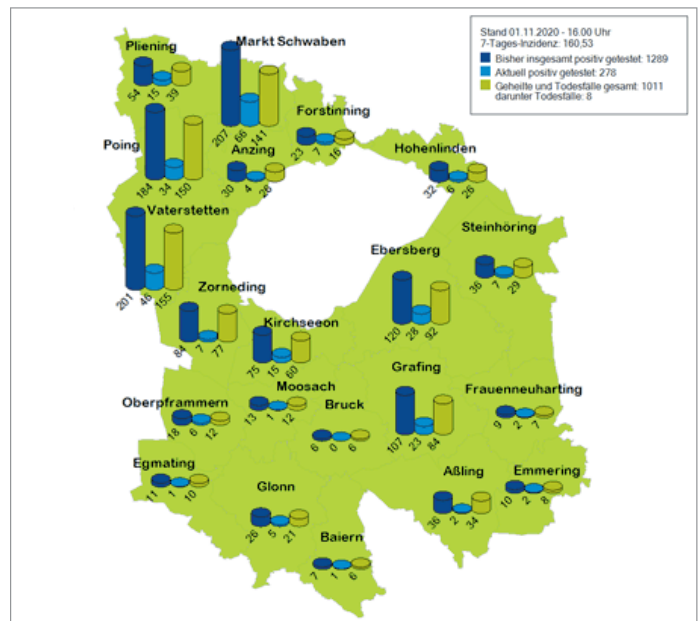
(auch an Wochenenden)

E-Mail: Corona-Info@poing.de

Unter dieser Hotline stehen wir Ihnen für Fragen z. B. zu aktuellen Maßnahmen oder Schließungen der gemeindlichen Liegenschaften gerne zur Verfügung.

Zudem betreibt das **Landratsamt Ebersberg** zwei **Corona Hotlinenummern: Für Bürger: 08092 / 823-680  
Für Gewerbebetriebe und Unternehmen: 08092 / 823-685**

### Aktuelle Fallzahlen im Landkreis Ebersberg



(Quelle: Landratsamt Ebersberg, Stand 01.11.2020)

(jae) In der **Gemeinde Poing** liegen derzeit **34 Infektionen** mit dem Corona-Virus SARS-CoV-2 vor. Die **7-Tages-Inzidenz im Landkreis Ebersberg** liegt bei **160,53** (Stand: 01.11.2020) und somit in der **Warnstufe dunkelrot**.

## Aktuelle Informationen zum Coronavirus



### Aktuelle Regelungen

(pm/jae) Seit Montag, den 02.11.2020 sind aufgrund des Teil-Lockdown **Gastronomiebetriebe sowie Bars, Kneipen und ähnliche Einrichtungen geschlossen**. Davon **ausgenommen** ist die **Lieferung** und der **To-Go Service** sowie der **Betrieb von Kantinen**.

Da der Inzidenzwert im Landkreis Ebersberg im dunkelroten Bereich liegt, gilt **ab 21 Uhr eine Sperrstunde und Alkoholverkaufsverbot an Tankstellen. Schulen und Kindergärten bleiben offen. Friseursalons** bleiben unter den bestehenden Auflagen zur Hygiene **geöffnet**.

Der **Groß- und Einzelhandel** bleibt unter Auflagen zur Hygiene, zur Steuerung des Zutritts und zur Vermeidung von Warteschlangen insgesamt **geöffnet**. Es darf sich in den Geschäften aber weiterhin nur ein Kunde je 10 qm Verkaufsfläche aufhalten.

**Geschlossen** werden Institutionen und Einrichtungen, die der Freizeitgestaltung dienen, das heißt auch **alle Turnhallen in der Gemeinde Poing**. Dazu gehört auch das **Sport- und Freizeitzentrum inkl. der Außenanlagen** an der **Plieninger Straße**.

Der **Unterricht der Musikschule im Pavillon des Sportzentrums darf** weiterhin **stattfinden**, da laut der 8. Bayer. Infektionsschutzmaßnahmenverordnung vom 30.10.2020 **außerschulische Bildung** unter Einhaltung entsprechender Sicherheitsabstände **möglich** ist. Die **Gemeindebücherei** hat weiterhin **geöffnet**. Näheres hierzu erfahren Sie auf S. 9.

Das **Jugendzentrum der Gemeinde Poing** wurde **bereits geschlossen**. Von der Schließung betroffen sind ebenfalls deutschlandweit Theater, Opern, Konzerthäuser und ähnliche Einrichtungen, Kinos, Freizeitparks und Anbieter von Freizeitaktivitäten (drinnen und draußen), Spielhallen, Spielbanken, Wettannahmestellen und ähnliche Einrichtungen, Prostitutionsstätten, Schwimm- und Spaßbäder, Saunen, Thermen, Fitnessstudios, Wellnesseinrichtungen, Museen, Zoos und ähnliche Einrichtungen. Geschlossen bleiben deutschlandweit Clubs und Diskotheken.

Bei **Veranstaltungen** aller Art, ob kulturell, im Sportbereich oder andere, dürfen **maximal 50 Personen** anwesend sein. Ausgenommen sind Kirchenveranstaltungen, Hochschulveranstaltungen und Demonstrationen.

**Kontakte** zu anderen Menschen außerhalb der Angehörigen des eigenen Hausstands müssen auf ein **absolut nötiges Minimum reduziert werden**. Der Aufenthalt im öffentlichen wie im privaten Raum ist begrenzt auf die Angehörigen des eigenen Hausstands und eines weiteren Hausstands, jedoch in jedem Fall auf **maximal 10 Personen**.

Darüber hinaus gehende Gruppen feiernder Menschen auf öffentlichen Plätzen, in Wohnungen sowie privaten Einrichtungen sind nicht erlaubt.

Auf nicht notwendige private Reisen und Besuche – auch von Verwandten – soll verzichtet werden. Das gilt im Inland und für überregionale tagestouristische Ausflüge. Übernachtungsangebote im Inland werden nur noch für **notwendige** und **ausdrücklich nicht touristische Zwecke** zur Verfügung gestellt.

Geschlossen werden: Messen, Kongresse, Tagungen.

Veranstaltungen aller Art werden untersagt, ausgenommen sind verfassungsrechtlich geschützte Bereiche (z. B. Gottesdienste, Versammlungen nach dem Bayerischen Versammlungsgesetz).

Geschlossen sind: Dienstleistungsbetriebe im Bereich der Körperpflege wie Kosmetikstudios, Massagepraxen, Tattoo-Studios und ähnliche Betriebe, weil in diesem Bereich eine körperliche Nähe unabdingbar ist. Medizinisch notwendige Behandlungen (z. B. Physio-, Ergo-, Logotherapie, Podologie / Fußpflege) bleiben weiter möglich.

Die getroffenen **Maßnahmen sind bis Ende November** befristet. Bis dahin muss sich zeigen, ob die getroffenen Maßnahmen eine erkennbare Tendenz zur Abschwächung der Infektionsentwicklung auslösen und es gelingt, das ungezügelte Ansteigen der Infektionszahlen zu brechen. Die Maßnahmen werden zudem bereits zwei Wochen nach ihrem Inkrafttreten evaluiert und gegebenenfalls notwendige Anpassungen vorgenommen.

Aktuelle Informationen zu den getroffenen Maßnahmen im Landkreis erfahren auf der Homepage des Landratsamtes **www.lra-ebe.de**, durch Presseveröffentlichungen, im Nachrichtenblatt der Gemeinde Poing, auf der Gemeindehomepage **www.poing.de** und in Facebook unter dem Stichwort Gemeinde Poing.

### Bürgeranliegen und Besuchsregeln im Teil-Lockdown



(pm) Bitte reduzieren Sie Ihren Besuch im Rathaus in der Zeit des Teil-Lockdown auf das Notwendigste. Im Rahmen der Hygienemaßnahmen im Rathaus bieten wir Ihnen folgende Möglichkeiten an, Ihre Bürgeranliegen zu erledigen:

- Vorzugsweise per Telefon und E-Mail
- Bei zwingender Notwendigkeit vor Ort mit einem Termin

#### Kontakt per Telefon und E-Mail:

<b>Rathaus:</b>	<b>08121 / 97 94 -</b>
<b>Zentrale:</b>	-0 post@poing.de
<b>Bürgerbüro:</b>	-151 / -152 / -153 / -154 buergerbuero@poing.de
<b>Ordnungsamt:</b>	-141 ordnungsamt@poing.de
<b>Bauamt:</b>	-305 / -306 / -307 bauamt@poing.de
<b>Standesamt, Sozialwesen, Rentenversicherung:</b>	-160 standesamt@poing.de

#### Terminvereinbarung:

[www.poing.de/terminvereinbarung](http://www.poing.de/terminvereinbarung)

Eine Terminvereinbarung im Wertstoffhof ist nicht erforderlich.

#### Hygienehinweise:

- Tragen Sie bei Ihrem Besuch bitte eine Mund-/ Nasenabdeckung.
- Bitte benutzen Sie die Handdesinfektionsmittel im Eingangsbereich.
- Bitte achten Sie auf den Mindestabstand von 1,50 m.

Bitte haben Sie Verständnis, dass wir aufgrund der aktuellen Hygienemaßnahmen keine Anliegen ohne Termin bearbeiten können.

– Fortsetzung von Seite 1 –

## Volkstrauertag 2020 - Absage der Feierlichkeiten

Der Vorsitzende des Soldaten- und Kameradschaftsvereins Albert Schreil, Pfarrer Philipp Werner und Pfarrer Michael Simonsen sowie Erster Bürgermeister Thomas Stark werden stellvertretend für alle Vereine und Fahnenabordnungen die Kriegstoten und Opfer der Gewaltherrschaft aller Nationen mit einer persönlichen Gedenkminute und einer Kranzniederlegung ehren.



Thomas Stark  
Erster Bürgermeister

Pfarrer Philipp Werner  
Katholisches Pfarramt

Pfarrer Michael Simonsen  
Evangelische Christuskirche

## Bekanntmachungen



### Sitzung des Haupt- und Finanzausschusses

(nb) Am **Dienstag, den 10.11.2020, 18.30 Uhr**, findet im Schulungsraum des Feuerwehrgerätehauses, Friedensstraße 1, 85586 Poing eine öffentliche / nichtöffentliche Haupt- und Finanzausschusssitzung statt.

#### Tagesordnung:

1. Bekanntgaben des Bürgermeisters
2. Finanzwirtschaft der Gemeinde Poing;  
Vorberatung über die Haushaltssatzung und den Haushaltsplan mit Anlagen (inkl. Finanzplan 2020-2024, aber ohne Stellenplan) für das Haushaltsjahr 2021
3. Kindertagesstätten in Poing;  
Erhöhung der Elternbeiträge für die Kinderbetreuung gemäß Bay-KiBiG ab September 2021
4. Änderung der Hundesteuersatzung

– Anschließend nichtöffentliche Sitzung –

### Hinweis auf die nächste Sitzung des Gemeinderates

(nb) Die nächste Sitzung des Gemeinderates findet voraussichtlich am **Donnerstag, den 12.11.2020 um 18.30 Uhr im Schulungsraum der Freiwilligen Feuerwehr, Friedensstraße 1, 85586 Poing** statt.

Die Tagesordnung wird ab Freitag, den 06.11.2020 durch Anschlag an den amtlichen Bekanntmachungstafeln, in der nächsten Ausgabe des Nachrichtenblattes sowie auch online im Bürger- und Ratsinformationssystem (siehe [www.poing.de/Politik](http://www.poing.de/Politik)) bekannt gegeben.

# Inhaltsverzeichnis

## Amtlicher Teil

Aktuelle Informationen zum Coronavirus .....	S. 2
Bekanntmachungen .....	S. 3
Berichte aus den Gremien .....	S. 5
Aus dem Rathaus .....	S. 7
Asylbewerber und Flüchtlinge .....	S. 10
Abfallwirtschaft .....	S. 10
Umwelt & Energie .....	S. 11
Nachrichten anderer Behörden und Stellen .....	S. 11

## Nichtamtlicher Teil

Forum der Parteien .....	S. 14
Soziale Dienste und Senioren .....	S. 16
Schule und Erwachsenenbildung .....	S. 18
Mitteilungen für Kinder und Jugendliche .....	S. 19
<b>Vereine / Veranstaltungskalender</b> .....	S. 20
Musik .....	S. 21
Sportnachrichten .....	S. 22
Kirchliche Nachrichten .....	S. 22

## Sonstiges

Bereitschaftsdienste .....	S. 25
Öffnungszeiten der gemeindlichen Einrichtungen .....	S. 26
Wichtige Rufnummern .....	S. 27
Impressum .....	S. 13

### Hinweis auf die nächste Sitzung des Bau- und Umweltausschusses

(nb) Die nächste Sitzung des Bau- und Umweltausschusses findet voraussichtlich am **Dienstag, den 01.12.2020 um 18.30 Uhr im Schulungsraum der Freiwilligen Feuerwehr, Friedensstraße 1, 85586 Poing** statt.

Bauanträge sind bis spätestens **Freitag, 20.11.2020** einzureichen. Später eingehende Baugesuche können nicht berücksichtigt werden.

#### Hinweise zu den Sitzungen:

Die Sitzungen sind zum Teil öffentlich, allerdings ist dem Interesse an der Vermeidung von Ansteckungen Rechnung zu tragen. Hierbei sind die Empfehlungen des Robert Koch-Instituts zu beachten, das gilt vor allem für die Einhaltung eines ausreichenden Mindestabstandes von 1,5 m aller Teilnehmer.

Deshalb gibt es nur eine begrenzte Anzahl an Zuschauerplätzen. Unabhängig davon bitten wir Angehörige von Risikogruppen den Sitzungen als Zuhörer fernzubleiben.

Da der Mindestabstand im Sitzungssaal der Gemeinde nicht eingehalten werden kann, finden die Sitzungen derzeit im Feuerwehrgerätehaus statt.

**Die öffentlichen Beschlussvorlagen werden eine Stunde vor Sitzungsbeginn in das Ratsinformationssystem unter <https://ris.komuna.net/poing> hochgeladen.**

In diesem Raum ist keine W-LAN-Verbindung vorhanden.

### Interaktiver Ortsplan

[maps.poing.de](http://maps.poing.de)



## Widmung von Straßen im Geltungsbereich des Bebauungsplanes Nr. 56 Wohngebiet W 6

(hum) Die Straßen und Wege im Wohngebiet W 6 werden gemäß Art. 6 des Bayerischen Straßen- und Wegegesetzes wie folgt gewidmet:

### Zur Ortsstraße:

#### **Hechtstraße**

Anfangspunkt: Östliche Grenze Fl.Nr. 588/1  
 Endpunkt: Einmündung Schwanenstraße  
 Fl.Nrn.: 588 T, Gemarkung Poing  
 Länge: 0,281 km  
 Straßenbaulastträger: Gemeinde Poing  
 Widmungsbeschränkung: keine

#### **Saiblingstraße**

Anfangspunkt: Einmündung Hechtstraße  
 Endpunkt: Einmündung Forellenstraße  
 Fl.Nrn.: 3597, Gemarkung Poing  
 Länge: 0,088 km  
 Straßenbaulastträger: Gemeinde Poing  
 Widmungsbeschränkung: keine

#### **Schwanenstraße**

Anfangspunkt: Nördliches Ende Fl.Nr. 3872  
 Endpunkt: Einmündung Bergfeldstraße  
 Fl.Nrn.: 3262 T, Gemarkung Poing  
 Länge: 0,429 km  
 Straßenbaulastträger: Gemeinde Poing  
 Widmungsbeschränkung: keine

#### **Forellenstraße**

Anfangspunkt: Einmündung Bergfeldstraße  
 Endpunkt: Einmündung Schwanenstraße  
 Fl.Nrn.: 3595 T, Gemarkung Poing  
 Länge: 0,211 km  
 Straßenbaulastträger: Gemeinde Poing  
 Widmungsbeschränkung: keine

#### **Biberstraße**

Anfangspunkt: Einmündung Forellenstraße  
 Endpunkt: Einmündung Salamanderstraße  
 Fl.Nrn.: 1550, Gemarkung Poing  
 Länge: 0,118 km  
 Straßenbaulastträger: Gemeinde Poing  
 Widmungsbeschränkung: keine

#### **Salamanderstraße**

Anfangspunkt: Einmündung Bergfeldstraße  
 Endpunkt: Einmündung Schwanenstraße  
 Fl.Nrn.: 3593, Gemarkung Poing  
 Länge: 0,182 km  
 Straßenbaulastträger: Gemeinde Poing  
 Widmungsbeschränkung: keine

#### **Graugansstraße**

Anfangspunkt: Einmündung Salamanderstraße  
 Endpunkt: Südliche Grenze Fl.Nr. 2930  
 Fl.Nrn.: 3592, Gemarkung Poing  
 Länge: 0,092 km  
 Straßenbaulastträger: Gemeinde Poing  
 Widmungsbeschränkung: keine

#### **Teichhuhnstraße**

Anfangspunkt: Einmündung Graugansstraße  
 Endpunkt: Einmündung Schwanenstraße  
 Fl.Nrn.: 3263, Gemarkung Poing  
 Länge: 0,136 km  
 Straßenbaulastträger: Gemeinde Poing  
 Widmungsbeschränkung: keine

### Zum beschränkt-öffentlichen Weg:

**Straßenbaulastträger** bei folgenden Straßen ist die **Gemeinde Poing**.

**Widmungsbeschränkung** für folgende Straßen:

Die Beschränkung der Wege wird festgelegt auf die Benutzung als Geh- und Radweg.

#### **Karpfenweg**

Anfangspunkt: Einmündung Hechtstraße  
 Endpunkt: Einmündung Forellenstraße  
 Fl.Nrn.: 3596, Gemarkung Poing  
 Länge: 0,094 km

#### **Froschweg**

Anfangspunkt: Einmündung Forellenstraße  
 Endpunkt: Einmündung Salamanderstraße  
 Fl.Nrn.: 3594, Gemarkung Poing  
 Länge: 0,124 km

### Zum Eigentümerweg:

**Straßenbaulastträger** bei folgenden Straßen sind die jeweiligen **Eigentümer**.

**Widmungsbeschränkung** für folgende Straßen: Die Beschränkung der Wege wird festgelegt für den öffentlichen Fußgängerverkehr und für einen beschränkten Fahrverkehr. Wohnwege mit einer Breite von mehr als 3,00 m dürfen nur mit Versorgungs- und Entsorgungsfahrzeugen und mit Fahrzeugen für Behinderte befahren werden, soweit dies nach Breite und Gewicht solcher Fahrzeuge zulässig ist. Darüber hinaus dürfen sie mit Personenkraftwagen nur befahren werden, wenn und soweit dies zur Erreichung von Garagen oder Stellplatzgrundstücken erforderlich ist. Die in der Straßenverkehrsordnung vorgesehenen Ausnahmeregelungen für Polizei, Sanität und Feuerwehr etc. gelten auch insoweit.

#### **Renkenweg**

Anfangspunkt: Östliches Ende Fl.-Nr. 588  
 Endpunkt: Einmündung Hechtstraße  
 Fl.Nrn.: 2965, Gemarkung Poing  
 Länge: 0,107 km

#### **Aalweg**

Anfangspunkt: Einmündung Hechtstraße  
 Endpunkt: Einmündung Schwanenstraße  
 Fl.Nrn.: 3601, Gemarkung Poing  
 Länge: 0,115 km

#### **Weg 109**

Anfangspunkt: Einmündung Schwanenstraße  
 Endpunkt: Westliche Grenze Fl.Nr. 589  
 Fl.Nrn.: 3581, Gemarkung Poing  
 Länge: 0,034 km

### Verbindungsweg 110 Wohngebiet 6

Anfangspunkt: Einmündung Hechtstraße  
 Endpunkt: Grenze Fl.Nr. 588/1  
 Fl.Nrn.: 2954 T, Gemarkung Poing  
 Länge: 0,038 km

#### **Wallerweg**

Anfangspunkt: Einmündung Saiblingstraße  
 Endpunkt: Einmündung Schwanenstraße  
 Fl.Nrn.: 2962 T, 2963 T, Gemarkung Poing  
 Länge: 0,157 km

### Verbindungsweg 112 Wohngebiet 6

Anfangspunkt: Einmündung Schwanenstraße  
 Endpunkt: Westliche Grenze Fl.Nr. 589  
 Fl.Nrn.: 3582 T, Gemarkung Poing  
 Länge: 0,044 km

**Zanderweg**

Anfangspunkt: Einmündung Saiblingstraße  
 Endpunkt: Einmündung Schwanenstraße  
 Fl.Nr.: 2959 T, 2960 T, Gemarkung Poing  
 Länge: 0,157 km

**Verbindungsweg 114 Wohngebiet 6**

Anfangspunkt: Einmündung Schwanenstraße  
 Endpunkt: Westliche Grenze Fl.Nr. 589  
 Fl.Nrn.: 3583, Gemarkung Poing  
 Länge: 0,045 km

**Verbindungsweg 115 Wohngebiet 6**

Anfangspunkt: Einmündung Schwanenstraße  
 Endpunkt: Westliche Grenze Fl.Nr. 1522  
 Fl.Nrn.: 3584, Gemarkung Poing  
 Länge: 0,060 km

**Schildkrötenweg**

Anfangspunkt: Einmündung Froschweg  
 Endpunkt: Westliche Grenze Fl.Nr. 1523  
 Fl.Nr.: 2946 T, 2950 T, Gemarkung Poing  
 Länge: 0,122 km

**Verbindungsweg 117 Wohngebiet 6**

Anfangspunkt: Einmündung Schwanenstraße  
 Endpunkt: Westliche Grenze Fl.Nr. 1522  
 Fl.Nr.: 3585, Gemarkung Poing  
 Länge: 0,060 km

**Wasserläuferweg**

Anfangspunkt: Einmündung Froschweg  
 Endpunkt: Westliche Grenze Fl.Nr. 1523  
 Fl.Nr.: 2945 T, 2949 T, Gemarkung Poing  
 Länge: 0,122 km

**Verbindungsweg 119 Wohngebiet 6**

Anfangspunkt: Einmündung Schwanenstraße  
 Endpunkt: Westliche Grenze Fl.Nr. 1522  
 Fl.Nr.: 3586, Gemarkung Poing  
 Länge: 0,060 km

**Libellenweg**

Anfangspunkt: Einmündung Froschweg  
 Endpunkt: Westliche Grenze Fl.Nr. 1523  
 Fl.Nr.: 2944 T, 2948 T, Gemarkung Poing  
 Länge: 0,122 km

**Verbindungsweg 121 Wohngebiet 6**

Anfangspunkt: Einmündung Schwanenstraße  
 Endpunkt: Westliche Grenze Fl.Nr. 1522  
 Fl.Nr.: 3587, Gemarkung Poing  
 Länge: 0,060 km

**Verbindungsweg 122 Wohngebiet 6**

Anfangspunkt: Einmündung Schwanenstraße  
 Endpunkt: Westliche Grenze Fl.Nr. 1522  
 Fl.Nr.: 3588 T, Gemarkung Poing  
 Länge: 0,056 km

**Entenweg**

Anfangspunkt: Einmündung Graugansstraße  
 Endpunkt: Einmündung Schwanenstraße  
 Fl.Nr.: 3777 T, 2941 T, 2942 T, Gemarkung Poing  
 Länge: 0,144 km

**Verbindungsweg 124 Wohngebiet 6**

Anfangspunkt: Einmündung Schwanenstraße  
 Endpunkt: Westliche Grenze Fl.Nr. 1522  
 Fl.Nr.: 3589 T, Gemarkung Poing  
 Länge: 0,056 km

**Storchenweg**

Anfangspunkt: Einmündung Graugansstraße  
 Endpunkt: Einmündung Schwanenstraße  
 Fl.Nr.: 3848 T, 2938 T, 2939 T, Gemarkung Poing  
 Länge: 0,144 km

**Verbindungsweg 126 Wohngebiet 6**

Anfangspunkt: Einmündung Schwanenstraße  
 Endpunkt: Westliche Grenze Fl.Nr. 1522  
 Fl.Nr.: 3590 T, Gemarkung Poing  
 Länge: 0,056 km

**Verbindungsweg 127 Wohngebiet 6**

Anfangspunkt: Einmündung Schwanenstraße  
 Endpunkt: Westliche Grenze Fl.Nr. 1522  
 Fl.Nr.: 3591, Gemarkung Poing  
 Länge: 0,056 km

Die Widmungsunterlagen für die o. g. Straßen können während der üblichen Besuchszeiten im Bauamt der Gemeinde Poing, Rathausstraße 4, Erdgeschoss, 85586 Poing, in der Zeit vom 04.11.2020 bis 20.11.2020 eingesehen werden.

*Poing, den 2. November 2020  
 Gemeinde Poing*

*Thomas Stark  
 Erster Bürgermeister*

## Berichte aus den Gremien



*Aus der Bau- und Umweltausschusssitzung vom 27.10.2020*

## Bekanntgaben des Bürgermeisters

(nb) Erster Bürgermeister Thomas Stark gab bekannt:

### **Sport-, Freizeit- und Erholungszentrum Poing; Erneuerung Fernwärmeanschlüsse Pavillon und Dreifachhalle Beauftragung weiterer Leistungsstufen**

Der Gemeinderat hat in seiner nichtöffentlichen Sitzung vom 06.02.2020 einstimmig folgenden Beschluss gefasst:

Der Pavillon sowie die Dreifachturnhalle im Sportzentrum Poing sollen Fernwärmeanschlüsse erhalten. Die Planungsleistung (Leistungsphase 1-9); Honorarzone II Mindestsatz) wird an Dipl. -Ing. Manfred Lamatsch, 85604 Zorneding, vergeben. Zunächst werden die Leistungen der Auftragsstufe 1: Grundlagenermittlung und Vorplanung, beauftragt. Zur Weiterführung der bezeichneten Baumaßnahme wird dem Auftragnehmer die Auftragsstufe 2: Entwurfsplanung und Genehmigungsplanung übertragen. Die fehlenden Mittel in Höhe von 150.000 Euro sind im Haushalt 2021 anzusetzen.

Der Vertrag mit dem Planungsbüro wurde am 21.02.2020 / 09.04.2020 schriftlich vereinbart.

Die Verträge zur Ausführung der Fernwärmeanschlüsse (Dreifachturnhalle = 99.097,78 Euro brutto; Pavillon = 17.185,98 Euro brutto) wurden am 21.04.2020 / 12.05.2020 in Höhe von insgesamt 116.283,76 Euro brutto mit Bayernwerk schriftlich vereinbart.

Die Vergabe an Bayernwerk für die Ausführung der Fernwärmeanschlüsse (Dreifachhalle, Pavillon) ist mit Gemeinderatssitzung vom 25.06.2020 zur Kenntnis genommen worden.

Der Umbau der Heizungsanlage im Pavillon erfolgt ab Oktober 2020.

Zur Weiterführung der Arbeiten wurden weitere Leistungsstufen (3 = Ausführungsplanung, Vorbereitung und Mitwirkung bei der Vergabe und 4 = Bauüberwachung, Dokumentation und Objektbetreuung) an den Auftragnehmer vergeben.

Die Gesamtkosten des Projektes werden, wie bereits in der Sitzung vom 06.02.2020 bekannt gegeben, voraussichtlich circa 350.000 Euro brutto betragen.

## **Vorstellung Zwischenbericht Radverkehrskonzept und Antrag der FWG-Fraktion zur „Verbesserung des interkommunalen und innerörtlichen Fahrradverkehrs - Identifikation und Vorschläge von Infrastrukturpotentialen“**

(mw) Der Bau- und Umweltausschuss hat in seiner öffentlichen Sitzung am 27.10.2020 folgenden Tagesordnungspunkt behandelt:

### **a) Vorstellung Zwischenbericht Radverkehrskonzept:**

Ein Baustein des Poinger Mobilitätskonzepts ist ein Radverkehrskonzept. Zudem ist eine der Voraussetzungen für die Aufnahme der Gemeinde Poing als Vollmitglied in die AGFK Bayern ein vom Gemeinderat bestätigtes Radverkehrskonzept. Die Hauptbereisung der AGFK Bayern in der Gemeinde Poing steht am 17.11.2020 an (wurde zwischenzeitlich abgesetzt).

Frau Baumgärtner von der Planungsgesellschaft Stadt Land Verkehr stellt einen Zwischenbericht des Radverkehrskonzepts für die Gemeinde Poing vor.

Die im Konzept aufgelisteten Maßnahmen wird die Gemeinde prüfen und kontinuierlich abarbeiten.

### **b) Antrag der FWG-Fraktion zur „Verbesserung des interkommunalen und innerörtlichen Fahrradverkehrs - Identifikation und Vorschläge von Infrastrukturpotentialen“**

Im Rahmen der Ausarbeitung eines Radverkehrskonzeptes stellt die FWG Gemeinderatsfraktion mit Schreiben vom 28.09.2020 den Antrag, „Vorschläge auszuarbeiten,

- mit denen die Fahrradverbindungen von den Radwegen entlang der EBE 1 und EBE 2 an das Fahrradnetz nördlich der Bahn integriert werden können; sog. interkommunale Verbindungen.
- mit denen das bestehende Fahrradnetz bis zur Ortsgrenze im Süden und Osten an den geplanten Fahrradschnellwegen integriert werden kann; sog. interkommunale Verbindung.
- mit denen die Fahrradverbindungen aus dem südlichen Gemeindeteilen zueinander und jeweils zum Marktplatz geschaffen werden können; sog. innerörtliche Verbindungen.
- mit denen das bestehende Fahrradnetz zu den Schulzentren verlängert werden kann.“

### **Stellungnahme der Verwaltung:**

Die Verwaltung lässt derzeit ein Radverkehrskonzept erstellen, bei dem u.a. die o.g. Aspekte berücksichtigt werden. Sie sieht die Inhalte des Antrags als Möglichkeit zur Verbesserung der Radinfrastruktur und beurteilt den Antrag deshalb positiv.

Der Bau- und Umweltausschuss hat einstimmig folgenden Beschluss gefasst:

- Der Bau- und Umweltausschuss empfiehlt dem Gemeinderat, den Zwischenbericht zum Radverkehrskonzept für die Gemeinde Poing anzunehmen.
- Dem Antrag der FWG Gemeinderatsfraktion vom 28.09.2020 wird zugestimmt.

## **Antrag auf Vorbescheid für die Errichtung eines Einzelhauses mit Garage; Dorfstraße 11, Fl.Nr. 926, Gemarkung Poing**

(eic) Der Bau- und Umweltausschuss hat in seiner öffentlichen Sitzung am 27.10.2020 einstimmig folgenden Beschluss gefasst:

Die Beantwortung der Frage aus dem Antrag auf Vorbescheid zur Errichtung eines Einzelhauses mit Garage wird, wie im Sachvortrag, beschlossen.

Das geplante Bauvorhaben fügt sich als Bebauung im Innenbereich in die Umgebungsbebauung ein und ist planungsrechtlich mit einer Größe von 10m x 12m Grundfläche zulässig.

Am 15.09.2020 ging der Antrag auf Vorbescheid zur Errichtung eines Einzelhauses mit Garage bei der Gemeinde Poing ein.

Das Vorhaben befindet sich nicht im Geltungsbereich eines Bebauungsplanes, sondern ist innerhalb eines im Zusammenhang bebauten Ortsteils. Die planungsrechtliche Beurteilung des Antrages richtet sich somit nach § 34 BauGB. Das Vorhaben ist dann zulässig, wenn es sich nach Art und Maß der Bauweise und der überbaubaren Grundstücksfläche in die nähere Umgebung einfügt und die Erschließung gesichert ist.

Der Antrag auf Vorbescheid enthält folgende Frage:

Ist das Einzelhaus mit ca. 10 m x 12 m Grundfläche und einer Fertigarage mit Standardgröße planungsrechtlich zulässig?

Das Grundstück befindet sich in Angelbrechting und ist 3.872 m<sup>2</sup> groß. Das Grundstück ist derzeit mit einem Wohnhaus mit Doppelgarage bebaut.

Gemäß Flächennutzungsplan der Gemeinde Poing ist für den Bereich dieses Grundstückes ein Dorfgebiet festgesetzt. Wohngebäude sind somit zulässig.

Das geplante Bauvorhaben mit einer Grundfläche von 120 m<sup>2</sup> mit Garage und Zufahrt ist auch mit bestehender Bebauung gegenüber der Grundstücksgröße von 3.872 m<sup>2</sup> als zulässig zu beurteilen. Des Weiteren fügt es sich in die dörfliche Umgebung ein und ist mit der geplanten Zufahrt erschlossen.

1993 wurde vom Landratsamt Ebersberg ein mit einer sog. 60 m-Linie, die von der Dorfstraße südlich verläuft, begrenzter Innenbereich festgelegt. Das geplante Vorhaben liegt innerhalb dieser Linie.

Mit Beschluss des Bau- und Umweltausschusses vom 05.12.2001 wurde für ein geplantes Bauvorhaben auf dem Nachbargrundstück die 60 m-Linie ebenfalls als Maßstab für die Beurteilung als Innenbereich herangezogen.

### **Feststellung der Verwaltung:**

Das geplante Bauvorhaben fügt sich als Bebauung im Innenbereich in die Umgebungsbebauung ein und ist planungsrechtlich mit einer Größe von 10 m x 12 m Grundfläche zulässig.

## **Antrag auf Befreiung von der Einfriedungssatzung für die Errichtung eines Sichtschutzaunes aus Holz im Bereich der Karl-Sittler-Straße 10**

(eic) Der Bau- und Umweltausschuss hat in seiner öffentlichen Sitzung am 27.10.2020 einstimmig den Beschluss gefasst, dem Antrag auf Befreiung von der gemeindlichen Einfriedungssatzung nicht zuzustimmen.

Erster Bürgermeister erklärte jedoch nach eingehender Diskussion, dass zur einvernehmlichen Klärung der Angelegenheit erneut ein Termin zur Ortseinsicht mit dem Antragsteller und der Verwaltung stattfinden wird. In Verbindung mit diesem sollen auch entsprechende Alternativen zum Holzschutzzaun mit dem Antragsteller geprüft und abgeklärt werden.

Mit Schreiben vom 26.08.2020 ging ein Antrag auf Befreiung von der gemeindlichen Einfriedungssatzung für das Grundstück Karl-Sittler-Straße 10, Fl.Nr. 368/10, ein.

Der Antragsteller möchte entlang der östlichen Grundstücksgrenze seines Grundstückes auf ca. 25 m einen Holzschutzzaun mit einer Höhe von 1,80 m errichten. Sein Grundstück grenzt in diesem Bereich an das Schulgelände des Neubaus der Grundschule an der Karl-Sittler-Straße. Zwischen dem Grundstück des Antragstellers und

dem angrenzenden Schulgelände verläuft ein ca. 1 m breiter Weg. Entlang der Grenze des Antragstellers wurde durch die Gemeinde bereits ein verzinkter Maschendrahtzaun errichtet.

Zusätzlich zu diesem Maschendrahtzaun möchte der Antragsteller einen geschlossenen Sicht- und Lärmschutz als Ersatz für seine 2 m hohe Hecke, die im Rahmen des Neubaus der Grundschule entfernt wurde. Die Entfernung der Bestandshecke und des Zaunes erfolgten im gegenseitigen Einvernehmen, da die Eigentumsverhältnisse unklar waren.

Nach der gemeindlichen Einfriedungssatzung sind geschlossene Zäune unzulässig. Dies wurde dem Antragsteller mitgeteilt. Daraufhin stellte er einen Antrag auf Befreiung nach § 6 der Einfriedungssatzung.

Als Begründung führt er auf, dass er bisher einen Sichtschutz durch die Hecke hatte, der ihm aufgrund des Neubaus der Schule entfernt wurde. Der neue Zaun soll als Sichtschutz vor den Einblicken der Benutzer des Weges sowie vor den Schülern der angrenzenden Schule dienen. Entlang dieses Weges befindet sich die Tartanlaufbahn der Schule mit einem Höhenunterschied von 0,8 m.

#### Stellungnahme der Verwaltung:

Das Grundstück liegt im Bereich des Bebauungsplanes Nr. 58, der in seinen Festsetzungen keine entsprechenden Regelungen zu Einfriedungen an der Grundstücksgrenze enthält, somit ist die Einfriedungssatzung heranzuziehen.

Nach § 3 Abs. 1 der Einfriedungssatzung sind nur nicht geschlossene Zäune zulässig. Geschlossene Sichtschutzzäune, wie der geplante Zaun des Antragstellers, sind ausgeschlossen.

Im Falle einer Befreiung zur Errichtung des Zaunes führe dies zu einer Präcedenzwirkung in unmittelbarer Nähe sowie im übrigen Gemeindegebiet Poing. In unmittelbarer Nachbarschaft Karl-Sittler-Straße 7 sowie auch entlang der Poststraße zur Rathausstraße sind Zäune nur in offener Weise errichtet worden. Hier abzuweichen und geschlossene Sichtschutzzäune zuzulassen bedeutet, dass von Seiten der Eigentümer dieser Grundstücke ebenfalls Sichtschutzzäune gefordert werden könnten. Zumal diese Grundstücke weitaus frequenter erscheinen, als der Weg entlang seines Grundstückes.

Im Zuge des Neubaus wurde dem Antragsteller angeboten eine Hecke zu pflanzen. Dies wurde von Seiten des Antragstellers abgelehnt. Anstatt der Hecke wurde auf Wunsch des Antragstellers Leistensteine verlegt sowie das Erdreich im Bereich der entfernten Hecke mit Erde aufgefüllt.

Zulässig nach der gemeindlichen Einfriedungssatzung ist die Errichtung einer Hecke mit einer Höhe von 2 m. Eine Hecke schließt der Antragsteller aus, da diese derzeit nicht hoch genug wäre und kein akzeptabler Ersatz für die bisherige Hecke sei.

Eine Befreiung von Seiten der Gemeinde Poing wird aus den o.g. Gründen für nicht sinnvoll erachtet. Des Weiteren soll kein Präzedenzfall geschaffen werden.

## Aus dem Rathaus



### Ausweise und Reisepässe

(kol) Folgende Personalausweise und Reisepässe liegen im Rathaus der Gemeinde Poing, Bürgerbüro Zi. 011 (Erdgeschoss), zur Abholung bereit:

- **Reisepässe**  
**Beantragungszeitraum: bis einschließlich 05.10.2020**
- **Personalausweise\***  
**Beantragungszeitraum: bis einschließlich 18.10.2020**

#### \* Beachten Sie bitte:

**Erst nach Erhalt des „PIN - Briefes“ (PIN-Brief-Versand nur an Personen ab 16 Jahre) ist die Abholung des Personalausweises möglich.**

Alle zurückgelieferten Ausweisdokumente können Sie während der Öffnungszeiten:

Montag - Freitag: 08.00 - 12.30 Uhr  
Donnerstag zusätzlich: 14.00 - 18.00 Uhr

und **aktuell nur nach vorheriger Terminvereinbarung abholen.**

Bitte vergessen Sie nicht, Ihren bisherigen Ausweis bzw. Pass mitzubringen.

Sollte ein Angehöriger oder Bekannter das Ausweisdokument für Sie abholen wollen, beachten Sie bitte, dass sich dieser ausweisen und eine schriftliche **Vollmacht** vorlegen muss.

Für Auskünfte oder Terminvereinbarungen erreichen Sie uns unter:  
Tel.: 08121/9794 -151,-152, -153, -154  
E-Mail: buergerbuero@poing.de

## Einwohnerentwicklung

(kol) Das Einwohnermeldeamt der Gemeinde Poing registrierte in der Zeit vom 01.10.2020 – 30.10.2020 folgende Einwohnerzahlen bzw. Veränderungen:



Einwohnerstand am 30.10.2020: 16.615  
davon männlich/weiblich: 8.351/8.264  
davon ausl. Staatsangehörige: 2.804

#### Wanderungsstatistik

Zuzüge: 52  
Wegzüge: 81  
Umzüge: 27

Geburten: 13  
Sterbefälle: 5

## Fundräderstelle im Baubetriebshof

(hoa) Folgende, nachstehend aufgeführte Fundräder wurden in der Zeit vom 01.10. bis 31.10.2020 abgegeben und können während der Öffnungszeiten des Baubetriebshofes von den Eigentümern abgeholt werden:

- 1 Trekkingrad
- 1 Kinder- und Jugendfahrrad

#### Öffnungszeiten der Fundräderstelle im Baubetriebshof, Am Hanselbrunn 1:

Montag - Freitag 08.00 - 12.00 Uhr nach telefonischer Vereinbarung. Bitte beachten Sie, dass die Fundräder auch im Internet unter [www.poing.de](http://www.poing.de) – Rathaus & Politik – Behördenwegweiser – Baubetriebshof Fundräder – eingesehen werden können.

## Auflistung der derzeit bekannten und geplanten Straßenbaumaßnahmen

(dwo, rei) **Stand: 2020 – 45. KW ab 02.11.2020**

**Derzeit gültige oder geplante Anordnungen durch das Landratsamt erteilt:**

1. Gruber Straße 59c – Montagegrube im Gehweg Bayernwerke – 4 Tage im Zeitraum 19.10.2020 bis 13.11.2020
2. Hauptstraße 21 a – Sperrung Gehwegbereich wg. Kabelzieharbeiten – 2 Std. im Zeitraum 12.10.2020 bis 06.11.2020

3. Kreuzung EBE 1 Hauptstraße / Neufarner Str. / Bahnhofstraße / Plieninger Straße – Gehwegsanierung im Übergangsbereich – 02.11.2020 bis 09.11.2020
4. Neufarner Straße Höhe Buchenweg 9 – Kabelgraben TK Netz – 4 Tage im Zeitraum 19.10.2020 bis 13.11.2020
5. Neufarner Straße, Flur-Nr. 391/95 – Haltverbot wg. Neubau Einfamilienhaus in der Welfenstraße 13 – 08.06.2020 bis 26.05.2021 werktags von 7:00 Uhr bis 17:00 Uhr
6. Schwabener Straße Bahnunterführung – Vollsperrung wg. Rückbau alte Unterführung – 03.08.2020 bis 31.12.2020

#### **Derzeit gültige oder geplante Anordnungen durch die Gemeinde Poing erteilt:**

1. Augustusring 17 - 17d – Vollsperrung wg. Kellersanierung – 13.07.2020 bis 13.12.2020
2. Bahnhofstraße temporärer Parkplatz – Aufstellung Verkehrszeichen – Zeitraum bis Schließung
3. Bergfeldstraße 11 – Aufstellung Kabelbrücke – 30.06.2020 bis 21.12.2020
4. Bergfeldstraße Höhe Bergfeldschule/Bergfeldpark – Baustellenausfahrt, Absperrung wg. Containerabbau – 26.10.2020 bis 20.11.2020
5. Bergfeldstraße im Grünzug an der Straße – Baustellenausfahrt – 05.10.2020 bis 30.11.2020
6. Buchenweg 10 – Montagegrube für Bayernwerke – 4 Tage im Zeitraum 02.11.2020 bis 27.11.2020
7. Eckartstraße 6 – 10 – Kabelgraben für TK Netz – 5 Tage im Zeitraum 19.10.2020 bis 20.11.2020
8. Eckartstraße 12 -16 – halbseitige Sperrung wg. Kanalarbeiten – 12.10.2020 bis 20.11.2020
9. Flur 1289/1 Feldweg – Kabelschacht – 15 Tage im Zeitraum 28.09.2020 bis 31.12.2020
10. Friedenstraße – Vollsperrung wg. Fernwärmeanschluss - Verlängert bis 13.11.2020
11. Hirschbergstraße 11-13 – Kranaufstellung mit Haltverbot – 01.09.2020 bis 09.04.2021
12. Kampenwandstraße 8 – Aufgrabung wg. Neuverlegung Gasanschluss – 3 Tage im Zeitraum 12.10.2020 bis 04.12.2020
13. Karl-Sittler-Straße – Pflasterarbeiten und Gehwegabrundung – 02.11.2020 bis 06.11.2020
14. Keltenstraße 9 – Haltverbot wg. Baustellenzufahrt – 30.03.2020 bis 18.12.2020
15. Keltenstraße 9 – halbseitige Sperrung wg. Gasanschluss – 4 Tage im Zeitraum 02.11.2020 bis 18.12.2020
16. Kirchheimer Straße – Ampel für halbseitige Sperrung wg. Wasserleitungsverlegung, Einmündungen Alpenblickstraße Ost und Eschenweg gesperrt – Zeitraum noch nicht bekannt
17. Markomannenstraße 15 a – Haltverbot für Sondernutzung Abstellung Container – 14.10.2020 bis 13.11.2020
18. Poststraße – Vollsperrung der Kopfparkplätze auf Höhe des Neubaus der Grundschule – 02.11.2020 bis 06.11.2020
19. Poststraße 19 -23 – Kabelgraben wg. Verlegung TK Netz – 4 Tage im Zeitraum 02.11.2020 bis 27.11.2020
20. Rathausstraße – Pflasterarbeiten und Gehwegabrundung – 02.11.2020 bis 06.11.2020
21. Rathausstraße 3 und 4 – Jeweils Sperrung eines Parkplatzes für Sanierungsarbeiten – 28.09.2020 bis 30.11.2020
22. Schwabener Straße – Absicherung und Beschilderung wg. Verlängerung Wildparkstraße – 04.05.2020 bis Ende der Bauarbeiten
23. Sultenstraße 20 – halbseitige Sperrung wg. Wasseranschluss – 20.10.2020 bis 13.11.2020
24. Welfenstraße 13 Gehwegbereich – Aufstellung eines Überspannungsmasten – 26.05.2020 bis 21.05.2021

*Durch die Baumaßnahmen kann es in den jeweiligen Straßenzügen zu Behinderungen durch Baufahrzeuge kommen. Wir bitten um Kenntnisnahme und Verständnis.*

#### **Vollsperrung Kopfparkplätze in der Poststraße**

(rei) Insbesondere aufgrund von Pflasterarbeiten und Granitabrundungs-Arbeiten an den Gehwegen in der Rathausstraße, der

Poststraße und der Karl-Sittler-Straße müssen die Kopfparkplätze in der Poststraße vom 02.11.2020 bis 06.11.2020 im Abschnitt zwischen der Karl-Sittler-Straße und der Rathausstraße gesperrt werden.

Die Durchfahrt ist in den drei Straßen weiterhin möglich.

Ausgeschilderte Parkmöglichkeiten für Besucher und Mitarbeiter des Rathauses und des Pflegesterns bestehen:

- an der Rathausstraße (gegenüber Rathausstraße 5)
- in der Poststraße (westlich der Allianzvertretung)
- in der Birkenallee (vor dem Therapiezentrum Baumann)
- in der Schulstraße (ungefähr gegenüber der Schulbushaltestelle)

Für Fragen oder Anliegen stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung. Sie erreichen uns telefonisch unter 08121/9794-142, per E-Mail an [ordnungsamt@poing.de](mailto:ordnungsamt@poing.de) oder bei dringenden Anliegen nach Terminvereinbarung auch persönlich im Rathaus der Rathausstraße 3.

#### **Eröffnung der Verlängerungen der Anzinger Straße**



(rei) Am 28.10.2020 wurde die Verlängerung der Anzinger Straße freigegeben. Dieser neue Straßenabschnitt trägt – wie auf der Nordseite – den Namen „Am Hanselbrunn“.

#### **Wichtige Hinweise:**

1. Die Vorfahrt am Maibaumplatz wird vorläufig nicht geändert.
2. Die östliche Hauptstraße wird zur Zone Tempo 30. Daher ist sie auch keine Vorfahrtsstraße mehr. An der Einmündung Kampenwandstraße/Schwabener Straße gilt nun „Rechts vor Links“.
3. Die Wildparkstraße ist nun gegenüber der Schwabener Straße bevorrechtigt.
4. Auch die Wildparkstraße und die Schwabener Straße wurden nun zur Zone Tempo 30.
5. Die Eisenbahnunterführung der Straße „Am Hanselbrunn“ wird Ende November geöffnet.

Für Fragen oder Anliegen stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung. Sie erreichen uns telefonisch unter 08121/9794-142, per E-Mail an [ordnungsamt@poing.de](mailto:ordnungsamt@poing.de) oder in dringenden Anliegen nach Terminvereinbarung auch persönlich im Rathaus der Rathausstraße 3.

#### **Befreiung vom Verbot der Sonn- und Feiertagsarbeit von 06.11. – 08.11.2020**

(krs) Der Baufirma, die die Bauarbeiten an der Unterführung Schwabener Straße ausführt, wurde für die Zeit zwischen 06.11.2020, 22:00 bis 07.11.2020, 06:00 Uhr sowie 07.11.2020, 22:00 Uhr bis 08.11.2020, 06:00 Uhr eine Befreiung vom Verbot der Sonn- und Feiertagsarbeit genehmigt.

Die vorgesehenen Spezialtiefbauarbeiten sind nur während einer Sperrpause der Deutschen Bahn möglich. Diese wurden – mit Rücksicht auf die Fahrgäste – auf dieses Wochenende in den Herbstferien gelegt. Wir bitten Sie um Ihr Verständnis für die entstehenden Unannehmlichkeiten.

#### **Absage - Ehrung erfolgreicher Sportler 2020**

(schk) Die alljährliche Ehrung erfolgreicher Sportlerinnen und Sportler für das Jahr 2020 kann leider aufgrund der Corona-Situation nicht in einem angemessenen Rahmen stattfinden. Bei einer Präsenzveranstaltung mit 150 bis 200 Personen sind die Abstandregelungen momentan nicht umzusetzen.

Da die Sportlerehrung 2020 im Frühjahr 2021 nicht durchzuführen ist, haben wir festgelegt, dass die Sportlerehrung 2020 und 2021 gemeinsam voraussichtlich im März 2022 stattfindet.

Wir hoffen auf Ihr Verständnis für diese Entscheidung.



# Gemeinde Poing



Zur Verstärkung der Kolleginnen und Kollegen suchen wir **zum nächstmöglichen Zeitpunkt** einen

## Mitarbeiter für das Sport-, Freizeit- und Erholungszentrum der Gemeinde Poing (m/w/d)

in **Vollzeit**.

### Ihre Aufgaben sind insbesondere:

- Pflege der Rasenplätze, des Kunstrasen- und Allwetterplatzes im Sportzentrum
- Instandhaltungstätigkeiten an gemeindlichen Liegenschaften und Einrichtungen
- Allgemeine Bauhoftätigkeiten und Winterdienst

### Ihr Profil:

- eine abgeschlossene Ausbildung in einem einschlägigen Handwerksberuf – vorzugsweise als Anlagenmechaniker für Sanitär-, Heizungs- und Klimatechnik, Schlosser, Landschaftsgärtner, Forst- oder Landwirt
- gute handwerkliche Fähigkeiten und technisches Verständnis
- körperliche Belastbarkeit und die Bereitschaft im Freien zu Arbeiten
- Bereitschaft zum Leisten von Arbeitseinsätzen auch außerhalb der regulären Arbeitszeiten (Winterdienst, Veranstaltungen)
- ortsnaher Wohnsitz zu Poing

Zwingende Voraussetzung für eine Einstellung ist der Nachweis mindestens der Fahrerlaubnis BE.

### Wir bieten:

Eine interessante, vielseitige und verantwortungsvolle Tätigkeit in einem motivierten und qualifizierten Team in Vollzeit. Die Vergütung richtet sich nach dem TVöD; wir gewähren die im öffentlichen Dienst üblichen Sozialleistungen (z.B. betriebliche Altersversorgung, Großraumzulage München).

### Haben wir Ihr Interesse geweckt?

Bitte richten Sie Ihre aussagekräftige Bewerbung **bis zum 08.11.2020 schriftlich** an die **Gemeinde Poing, Rathausstr. 3, 85586 Poing** oder gerne auch **per E-Mail an [bewerbung@poing.de](mailto:bewerbung@poing.de)**.

Reisekosten anlässlich eines Vorstellungsgesprächs können nicht übernommen werden.

Bei Rückfragen steht Ihnen Herr Mayr unter Tel. 08121 / 22 391 -111 gerne zur Verfügung.



Erster Bürgermeister Thomas Stark bei seiner Testfahrt aus der neuen Tiefgarage.

Die Zutrittskontrolle in die Tiefgarage erfolgt mittels Kartenleser, über diesen berechnete Personen mit einem Ausweis die Schranke und das Tiefgaragentor öffnen können. Der Zutritt in das Schulgebäude für schulfremde Personen ist nicht möglich. Erreichbar ist die Tiefgarage über das Treppenhaus 1 bei der Turnhalle oder barrierefrei über den Aufzug in der Schule.

Mithilfe einer Sprechanlage wird es während der Geschäftszeiten möglich sein, für Besucher vom Rathaus oder der Schule, die Schranke zu öffnen.

**Gemeindebücherei Poing** *auch online!*



## Pippi in Taka-Tuka-Land - Vorlesen in der Bücherei



(bam) Klein aber fein war die Gesellschaft am Freitag, 23. Oktober in der Bücherei. Nach langer Zeit durften wieder einige Kinder unseren Vorlesenachmittag besuchen. Außerdem waren Pippi Langstrumpf, ihr Vater Efraim und die Freunde Thomas und Annika zu Besuch. Sie fuhren mit ihrem Schiff, der „Hoppetosse“ nach „Taka-Tuka-Land“, wo Pippis Vater als König Efraim I regiert und Pippi eine Prinzessin ist.

Unsere kleinen Zuhörer waren „muckmäuschenstill“ und lauschten gespannt den Abenteuern, welche Pippi und ihre Freunde auf der Taka-Tuka-Insel erlebten. Mit Musik und Trommelwirbel verabschiedeten wir unsere kleinen Gäste und hoffen auf ein baldiges Wiedersehen.

## Die Bücherei kann weiterhin mit Auflagen besucht werden

Diese sind immer der aktuellen Lage angepasst, die derzeit wie folgt sind:

- Maskenpflicht für alle Besucher
- Beachtung der allgemeinen Hygienevorschriften
- Kurze Verweildauer / Lesercafé geschlossen
- begrenzte Anzahl an Besuchern

Unsere Medien können Sie bequem von zu Hause aus recherchieren: **[www.buecherei-poing.de](http://www.buecherei-poing.de)**.

## Eröffnung der Tiefgarage in der Rathausstraße 3a

(lei) Nach Fertigstellung der Restarbeiten kann nun auch die Tiefgarage unter dem Ersatzneubau der Grundschule an der Rathausstraße 3a in Betrieb genommen werden.

Insgesamt verfügt die Tiefgarage über 55 Stellplätze. Mitinbegriffen sind zwei behindertengerechte und vier mit E-Ladestation ausgestattete Stellplätze. Damit stehen den Beschäftigten der Grundschule und des Rathauses, sowie den Nutzern der Turnhalle oder der Versammlungsstätte in der Aula 73 neu errichtete Stellplätze auf dem Baugrundstück und weitere 18 Stellplätze in der Poststraße zur Verfügung.

## Asylbewerber und Flüchtlinge



### Asyl- und Flüchtlingsthematik: Aktuelles

(bec) **Zahl der Asylbewerber / anerkannten Asylberechtigten**  
In Poing sind zum Stand **28.10.2020 insgesamt 245 Asylbewerber** im Melderegister verzeichnet. Davon sind **48** bereits anerkannte Asylberechtigte, die auf alle Asylbewerberunterkünfte verteilt sind.

#### Kontakt zum Rathaus

Als Ansprechpartner für Fragen zu Asyl- und Flüchtlingsthemen in der Gemeinde Poing steht Ihnen unsere Mitarbeiterin Frau Beck, Tel. 081 21/9794-162, zur Verfügung. Gerne können Sie auch eine Nachricht an [asyl@poing.de](mailto:asyl@poing.de) senden.

Auf [poing.de](http://poing.de) können Sie weitere Informationen, z.B. den aktuellen Hilfebedarf finden.

#### Kontakt zum Landratsamt

Aufgrund der Zuständigkeit für einige unserer gemeindlichen Unterkünfte, können Sie auch gerne die Kollegen des Landratsamtes Ebersberg mit Fragen zum Thema Asyl kontaktieren: [asyl@lra-ebe.de](mailto:asyl@lra-ebe.de).

#### Aktuelle Informationen zu Thema Corona

Derzeit gibt es keine positiven Corona-Fälle innerhalb der Einrichtungen.

## Abfallwirtschaft



### Erreichbarkeit der Abfallberatung

(hug) Auch in der Corona-Zeit ist das Team der Abfallwirtschaft (Abfallvermeidung, -trennung und -entsorgung) für Sie zu den aktuellen Rathaus-Öffnungszeiten erreichbar. Gerne werden zu diesen Zeiten Ihre Anliegen entweder telefonisch (Tel. Nr. 9794-350 bzw. 9794-351) oder schriftlich per E-Mail unter [abfall@poing.de](mailto:abfall@poing.de) entgegen genommen und beantwortet. Auch eine persönliche Terminvereinbarung ist zu diesen Zeiten möglich.

### Öffnungszeiten des Wertstoffhofes und Benutzungszeiten der Containerstandplätze

(hug) Der **Wertstoffhof** ist unter Beachtung der Zugangsbeschränkungen nach den Sicherheits- und Hygienevorschriften auch in der Corona-Zeit geöffnet. Es werden alle gebührenpflichtigen Abfälle angenommen (Sperrmüll, Holz, Reifen, Bauschutt).

Die Öffnungszeiten des Wertstoffhofes sind nun wieder nach der Winterzeit:

Montag bis Donnerstag	9 – 12 Uhr und 15 - 18 Uhr
Freitag	9 – 18 Uhr
Samstag	9 – 18 Uhr

Die Benutzungszeiten bzw. Einwurfzeiten an den **Containerstandplätzen** sind werktags (Montag bis Samstag) von 7 – 19 Uhr.

**An Sonn- und Feiertagen ist die Entsorgung NICHT erlaubt.**

Die Standplätze dürfen nur von Einwohnern der Gemeinde Poing (sowie Mietern, Eigentümern, Pächtern von Grundstücken in Poing) benutzt werden.

Gewerbebetriebe müssen den Wertstoffhof nutzen.

## Geänderte Wertstoffhoföffnung am Donnerstag, 12. November 2020

(hug) Am Donnerstag, den 12. November 2020 macht das Giftmobil letztmalig für dieses Jahr in unserer Gemeinde am Wertstoffhof der Gemeinde Station. Das Giftmobil ist an diesem Tag von 13 - 14.30 Uhr vor Ort. Aus diesem Grunde hat auch der Wertstoffhof für diesen Tag eine andere Öffnungszeiten. Wir haben an diesem Tag am Vormittag von 9 bis 12 Uhr offen und am Nachmittag außerplanmäßig bereits ab 13 Uhr bis dann 18 Uhr. Bitte diese geänderte Öffnungszeiten beachten.

### Zu gefährlich zum Wegwerfen

(hug) Der Landkreis Ebersberg führt auch im November 2020 wieder eine kostenlose Sonderaktion zur Beseitigung von **Problemabfällen aus Haushalten** (nicht aus Gewerbe und Industrie!) durch. Dies ist der letztmalige Termin des Giftmobils für dieses Jahr in Poing.

Die Sammlung findet statt am:

**Donnerstag, den 12. November 2020**  
**von 13.00 – 14.30 Uhr**

**am Wertstoffhof der Gemeinde Poing in der Gruber Str. 57 in Poing.**

**Bitte beachten, dass der Wertstoffhof an diesem Donnerstag Nachmittag außerplanmäßig ab 13 Uhr geöffnet hat.**

Es können u.a. beim Giftmobil folgende gesundheits- oder umweltgefährdende Abfälle abgegeben werden:

**Abflussreiniger**, Autowasch- und Pflegemittel, Arzneimittelreste, **Backofen- und Grillreiniger**, Bremsflüssigkeit, **Chemikalien**, Desinfektionsmittel, **Entkalker**, Frostschutzmittel, **Glasreiniger**, Holzschutzmittel, **Nagellackentferner**, Putzmittelreste, **Spraydosen mit Füllresten**, Rostschutzmittel, **WC-Reiniger und Beckenstein**, Pflanzenschutzmittel, Frittieröl usw..

#### Hinweis:

Leuchtstoffröhren und Energiesparlampen in haushaltsüblicher Menge können **jederzeit** am Wertstoffhof zu den derzeit aktuellen Öffnungszeiten abgegeben werden.

Problemabfälle machen gewichtsmäßig nur einen kleinen Prozentsatz des Hausmülls aus. Durch ihre vielfältigen Schadstoffe fallen Problemabfälle aber besonders ins Gewicht.

Alle Produkte, die umweltgefährdende Stoffe enthalten, dürfen auf keinen Fall in die Restmülltonne damit Luft, Wasser und Boden nicht belastet werden. Bitte nutzen Sie deshalb diesen kostenlosen Service des Giftmobils.

## Tonnen-Leerungstermine November/Dezember 2020

(hug)

**Restmülltonnen:** von Dienstag, 10. Nov. 2020  
(14-tägig) bis Freitag, 13. Nov. 2020

von Dienstag, 24. Nov. 2020  
bis Freitag, 27. Nov. 2020

**Komposttonnen:** Mo/Di/Mi 16. – 18. Nov. 2020  
(14-tägig)

Mo/Di/Mi 30. Nov. – 2. Dez. 2020

Den genauen Leerungsplan für Ihre Straße finden Sie im „Ganzjährigen Leerungsplan“ auf der Homepage der Gemeinde Poing.

**Achtung!**

Ab November wieder 14-tägige Leerung der Biotonnen. Erste Leerung im 14-tägigen Turnus diese Woche in KW 45. Bitte dies bei der Bereitstellung der Biotonnen beachten.

**Hinweis zur Papierentsorgung:**

Es findet in der Regel jeden letzten Samstag im Monat eine Papiersammlung von Vereinen statt. Genaue Termine und Ortsangaben lesen Sie kurz vorher im Gemeindeblatt. Bitte nutzen Sie diese Möglichkeit aus. Sie unterstützen dadurch zum einen den sammelnden Verein und zum anderen entlasten Sie etwas unsere Papiercontainer an den Standplätzen.

Wir weisen auch darauf hin, dass die Feuerwehr Poing in ihrem Hof eine Gitterbox aufgestellt hat. Dort können Sie immer Altpapier gebündelt (keine Kartonagen) einwerfen. Bitte beachten Sie aber auch hier die üblichen Einwurfzeiten werktags von 7-19 Uhr.

**Ab November wieder 14-tägige Leerung der Biotonne**

(hug) Wir weisen darauf hin, dass ab November die Leerung der Biotonne wieder im 14-tägigen Rhythmus erfolgt. Die Leerung findet dann wieder im Wechsel zu der Restmülltonnenleerung statt. Eine Änderung der Leerungstage ergibt sich durch den geänderten Leerungsturnus nicht. Erste Leerung im 14-tägigen Turnus ist bereits in dieser Woche KW 45. Bitte dies bei der Bereitstellung der Biotonnen beachten.

**Hinweis zur Hausmüllabfuhr bei Straßensperrungen**

(hug) Nachdem es immer wieder aufgrund von Baumaßnahmen zu Vollsperrungen von einzelnen Straßen im Gemeindegebiet kommt, folgender Hinweis: Sollte eine Baumaßnahme in ihrer Straße geplant sein und es zu einer Vollsperrung der Straße kommen, werden Sie in der Regel vom entsprechenden Spartenträger der Baumaßnahme vorab schriftlich informiert. Da es durch eine solche Vollsperrung auch zu Problemen bei der Hausmüllabfuhr kommen kann, bitten wir darum, falls ein Objekt nicht mehr direkt vom Entsorgungsfahrzeug angefahren werden kann, doch die entsprechenden Mülltonnen an den jeweiligen Leerungstagen am Anfang bzw. am Ende der jeweiligen Absperrung bereit zu stellen. Die Entsorgerfirma wird, soweit machbar, bis zur Absperrung vordringen. Bitte stellen Sie während dieser Zeit die Mülltonnen immer rechtzeitig bereit, damit eine zügige und problemlose Entleerung erfolgen kann. Vielen Dank für Ihre Mithilfe.

**Containerdeckel bitte immer schließen**

(hug) Nachdem an den Containerstandplätzen die Deckel der einzelnen Wertstoffcontainer offen sind und dadurch ein erleichterter Einwurf der Wertstoffe ermöglicht wird, bitten wir die Deckel dieser Container nach jeder Entsorgung möglichst wieder zu schließen. Der Grund hierfür ist einfach: Bei offen stehenden Deckeln wird das lose und leichte Material an Verpackungen oder Papier oft verweht oder alles ist bei Feuchtigkeit total durchnässt. Auch bei den Glascontainern sollten die zum Teil offenen Deckel immer geschlossen werden, da sonst ein Glaseinwurf mit wesentlich mehr Lärm verbunden ist und Auffangbänder und Schallschutzhilfen ihren Zweck verfehlen.

**Deshalb unser dringender Appell:**

Bitte schließen Sie nach jeder Entsorgung an unseren Standplätzen die Deckel der jeweiligen Container wieder. Vorab bereits ein Dankeschön für Ihre Mithilfe.

**Umwelt & Energie****Gemeinde Poing fördert Maßnahmen zur Energieeinsparung**

(mw) Um den Energiebedarf und die damit verbundenen CO<sub>2</sub>-Emissionen der Haushalte zu reduzieren, unterhält die Gemeinde Poing ein Programm zur Energieeinsparung in Bestandsgebäuden infolge energetischer Sanierung und Nutzung erneuerbarer Energien. Ziel der gemeindlichen Fördermittel ist es, die Maßnahmen in diesem Bereich finanziell zu bezuschussen und Anreize zu einem niedrigeren Energieverbrauch zu schaffen.

Die Poinger Förderrichtlinie zur rationellen Energienutzung besteht seit 1997; sie wurde im Jahr 2019 überarbeitet und aktualisiert. Es werden jährlich Mittel bereitgestellt, um Maßnahmen zur wärmetechnischen Sanierung von Altbauten finanziell zu fördern. Hierunter fallen u.a. Dämmungsmaßnahmen, Austausch von Fenstern und Erneuerung von Heizungen.

Die Förderrichtlinie sowie den zugehörigen Antrag finden Sie im Internet unter [www.poing.de/bauen-umwelt/energie-klima/foerderrichtlinie](http://www.poing.de/bauen-umwelt/energie-klima/foerderrichtlinie)

**Nachrichten anderer Behörden und Stellen****Energieagentur Ebersberg-München informiert: Fachgespräche Energiewende – Von Zuhause aus informiert bleiben**

Digital informiert bleiben: Die ersten drei Fachgespräche Energiewende der Saison 2020/21 werden als Online-Seminare stattfinden. Das tut der Themenvielfalt keinen Abbruch – ganz im Gegenteil stehen erneut die wichtigsten Themen rund um Energiewende und Klimaschutz auf dem Programm.

„Es ist schade, dass wir nach wie vor nur sehr kleine Präsenzveranstaltungen machen dürfen“, sagt Bärbel Zankl von der Energieagentur Ebersberg-München. Weil das zu viele interessierte Menschen ausgeschlossen hätte, hat sie sich kurzerhand entschieden, die ersten drei Fachgespräche der neuen Saison ins Internet zu verlegen. Doch sie kann der Situation auch gute Seiten abgewinnen: „Auf der anderen Seite ermöglichen die Online-Fachgespräche mehr Teilhabe, denn so können auch Menschen zuschauen, die ansonsten nur schwer zu den Veranstaltungsorten hätten kommen können – oder eben nicht aus der Gemeinde stammen, mit der wir jeweils kooperieren.“

Um uns als Konsumenten wird es am Montag, 9. November gehen, wenn Manuela Gaßner über die „Plastikflut“ spricht und wie sie gemeinsam mit ihrer Familie einen Ausweg aus den Müllbergen gefunden hat. Dieses Fachgespräch, das in Kooperation mit der Gemeinde Kirchseeon und dem Katholischen Kreisbildungswerk Ebersberg stattfindet, beginnt um 19 Uhr.

Die Teilnahme an den Veranstaltungen ist kostenlos und offen für alle – auch über die Landkreisgrenzen hinaus. Die Links zu den einzelnen Terminen und der Anmeldung über Edudip finden Sie auf der Terminseite der Energieagentur Ebersberg-München: [www.energieagentur-ebe-m.de/themen/termine](http://www.energieagentur-ebe-m.de/themen/termine)

*Ansprechpartner: Benjamin Hahn Tel. 08092 / 33 090 45  
benjamin.hahn@ea-ebe-m.de  
[www.energieagentur-ebe-m.de](http://www.energieagentur-ebe-m.de)*



Gemeinsam für mehr Klimaschutz!  
Ihre unabhängige Kompetenzstelle  
für alle Energiefragen.

Neue Heizung? Neue Fenster? Energetische Sanierung?  
Photovoltaik mit Speicher? Elektrisch mobil werden?

Wir beraten Sie: fachkundig, unbürokratisch und neutral  
Wir freuen uns auf Sie:  
info@ea-ebe-m.de  
08092/3309030  
Mehr Infos auf [www.energieagentur-ebe-m.de](http://www.energieagentur-ebe-m.de)

**ENERGIE  
AGENTUR**  
EBERSBERG – MÜNCHEN

Eichthalstraße 10, 85560 Ebersberg  
Bahnhofsweg 8, 82008 Unterhaching  
Eine gemeinnützige Gesellschaft der  
Landkreise Ebersberg und München

## Bürgerenergiepreis Oberbayern – Mein Impuls. Unsere Zukunft! 10.000 Euro für die Energiezukunft: Bewerben Sie sich jetzt!



Bürgerenergiepreis Oberbayern  
Mein Impuls.  
Unsere Zukunft!

Jeder Mensch beeinflusst mit seinem Verhalten die Umwelt. Obwohl eine gesunde Umwelt den Meisten am Herzen liegt, sehen viele Menschen ihre Möglichkeiten zu nachhaltigem Handeln im Alltag nicht. Umso wichtiger sind Vorbilder, die Umweltschutz und nachhaltigen Umgang mit Energie vorleben. Viele Energiehelden, klein und groß, bringen mit ihrem lokalen Engagement die Energiewende voran. Das Bayernwerk und die Regierung von Oberbayern machen sich jedes Jahr auf die Suche nach den Helden der lokalen Energiezukunft, um sie mit dem Bürgerenergiepreis Oberbayern auszuzeichnen. Dadurch erfahren noch mehr Menschen von den vielen Impulsen, die Bürgerinnen und Bürger setzen. In Oberbayern beginnt nun die nächste Bürgerenergiepreis-Runde, bei der uns auch in diesem Jahr wieder die Regierung von Oberbayern unterstützt. Die mit insgesamt 10.000 Euro dotierte Auszeichnung geht an Privatpersonen, Vereine, Schulen und Kindergärten, die mit ihren Ideen und Projekten einen Impuls für die Energiezukunft setzen. Gefördert werden pfiffige und außergewöhnliche Ideen und Maßnahmen, die einen Energiebezug haben und sich mit den Themen Energieeffizienz oder Ökologie befassen. Ausgeschlossen sind Projekte von Gewerbebetrieben, die deren eigentlichen Geschäftszweck unterstützen (z. B. ein Heizungsbauer, der eine neue Wärmepumpe entwickelt hat).

Die Teilnahmebedingungen, die Online-Bewerbung und Videos der Vorjahressieger sind im Internet unter [www.bayernwerk.de/buergerenergiepreis](http://www.bayernwerk.de/buergerenergiepreis) zu finden. Bewerben Sie sich für diesen Preis und zeigen Sie allen, mit welchen Ideen und Projekten Sie die Energiezukunft vorantreiben. Alle Bewerbungen, die bis zum **17. März 2021** hochgeladen werden, nehmen in dieser Bewerbungsrunde teil. Später eingehende Bewerbungen werden im Folgejahr berücksichtigt. Die Gewinner werden durch eine Fachjury benannt, die auch die Höhe des Preisgeldes festlegt. Fragen zum Bewerbungsverfahren beantwortet die Projektverantwortliche des Bayernwerks, Annette Seidel, Telefon 09 21-2 85-20 82, [annette.seidel@bayernwerk.de](mailto:annette.seidel@bayernwerk.de).

## Fahrplan-Änderungen bei der S-Bahn

(jae) Wegen Brückenarbeiten auf der Linie S 2 kommt es in den Nächsten Freitag / Samstag, 6. / 7. November und Samstag / Sonntag, 7. / 8. November 2020 (jeweils 23.30 bis 3.30 Uhr) zwischen Feldkirchen und Markt Schwaben zu Zugausfällen und Verspätungen sowie Schienenersatzverkehr.

Weitere Infos erhalten Sie unter Tel. 089 / 20 35 5-000 und im Internet unter [www.s-bahn-muenchen.de/baustellen](http://www.s-bahn-muenchen.de/baustellen).

Pressemitteilung des Blutspendedienstes des BRK

## Blutspendetermine finden weiterhin statt

### Alternativloses Engagement auch im November überlebenswichtig

Auch in Zeiten steigender Corona-Zahlen darf die dringende, regelmäßige Notwendigkeit der Blutspende bitte nicht in Vergessenheit geraten. **Blutspendetermine sind von den Kontaktbeschränkungen ausgenommen.** Daher dürfen und müssen diese unter Einhaltung bestehender, strenger Hygienemaßnahmen weiterhin durchgeführt werden.

Einmal mehr zählt es, füreinander einzustehen und gemeinsam dafür Sorge zu tragen, dass unsere Mitmenschen in den Krankenhäusern auch im Herbst und Winter lückenlos mit überlebenswichtigen Blutpräparaten versorgt werden können. Zusammenhalt, Rücksichtnahme und Solidarität sollten im Mittelpunkt unseres Handelns stehen.

Allen Spenderinnen und Spendern, die auch in der aktuellen Pandemie diesen unersetzlichen Dienst an der Gemeinschaft leisten, gebührt höchster Respekt und Anerkennung. Sie sind tragende Säulen des Gesundheitssystems in Deutschland.

Es gibt weder eine künstliche Alternative zu gespendetem Blut, noch kann es aufgrund geringer Haltbarkeiten für „schlechte Zeiten“ zurückgelegt werden. Zur ersten Hochphase der Pandemie konnte der Blutspendedienst des Bayerischen Roten Kreuzes (BSD) vermehrt Erstspenderinnen und Erstspender verzeichnen. Ein sehr positiver Trend, den es unbedingt fortzusetzen gilt. Zudem ist die nachhaltige Unterstützung der langjährigen Stammspenderinnen und Stammspender auch weiterhin äußerst wichtig.

Der BSD bietet im November mehr als 300 Gelegenheiten zur Blutspende.

Alle **Termine** sowie **eventuelle Änderungen, aktuelle Maßnahmen** und **Informationen rund um das Thema Blutspende in Zeiten von Corona** sind unter Tel. **0800 / 1 19 49 11 zwischen 8.00 und 17.00 Uhr** oder unter [www.blutspendedienst.com](http://www.blutspendedienst.com) tagesaktuell abrufbar.

### Die nächsten geplanten Termine in der näheren Umgebung sind wie folgt:

- Mittwoch, 16.12.2020, 15 - 20 Uhr, BRK-Haus, Zur Gass 5, 85560 Ebersberg
- Donnerstag, 17.12.2020, 15 - 20 Uhr, BRK-Haus, Zur Gass 5, 85560 Ebersberg
- Freitag, 18.12.2020, 15 - 20 Uhr, Mehrzweckhalle, Soierweg, 85667 Oberframmern

**Es wird aufgrund der aktuellen Situation dringend empfohlen, kurz vor dem Blutspendetermin nochmals mittels genannter Möglichkeiten zu prüfen, ob und wann der Termin stattfindet.**

Patric Nohe, Presse & Unternehmenskommunikation  
Blutspendedienst des BRK

Pressemitteilung der Agentur für Arbeit München

## Noch immer Chancen: Freie Ausbildungsplätze in München!

Trotz Corona haben die meisten Betriebe an ihrer Ausbildungsbereitschaft festgehalten und ihre Fachkräfte von morgen eingestellt. Viele junge Menschen konnten sich somit ihren Wunschausbildungsplatz sichern.

Bei der Agentur für Arbeit München gingen bis zum 30.09.2020 11.112 Ausbildungsstellen ein. Das waren 1.565 (12,3 %) weniger Ausbildungsplätze als im Vorjahr.

1.590 Lehrstellen blieben, Stand 30.09.2020, unbesetzt, 241 mehr als noch vor einem Jahr. Zeitgleich gab es 183 unversorgte Bewerber, 36 mehr als im Vorjahr. 6.994 Bewerber suchten über die Agentur für Arbeit einen Ausbildungsplatz, das waren 466 weniger als im Vorjahreszeitraum.

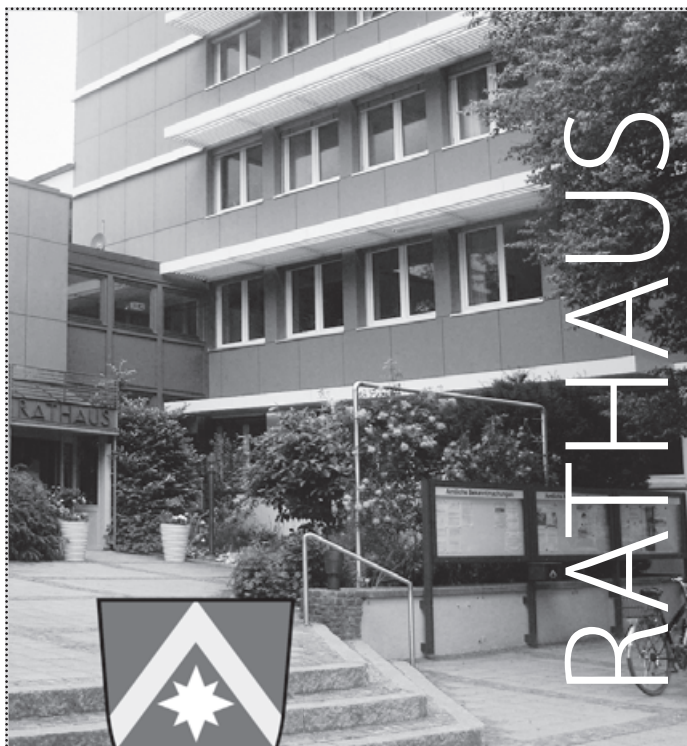
„**Wer noch keinen Ausbildungsplatz hat, soll bitte trotzdem am Ball bleiben.** Es geht in etlichen Branchen noch was, trotz Corona. So werden zum Beispiel noch **Kaufleute im Einzelhandel** oder **medizinische Fachangestellte** gesucht. Vertragsabschlüsse haben sich verzögert und kommen jetzt teilweise noch zustande“, so Wilfried Hüntelmann, Vorsitzender der Geschäftsführung der Agentur für Arbeit München. „Aufgrund der Pandemie mussten Face to Face Ausbildungsmessen abgesagt werden und auch wertvolle Praktika waren nicht immer möglich. Gelegenheiten, bei denen Jugendliche und Unternehmen sich normalerweise kennenlernen und ins Gespräch kommen. Wer also bislang noch nicht weiß, wohin seine berufliche Reise gehen soll oder wer noch immer nicht den richtigen Ausbildungsplatz gefunden hat, der vereinbart am besten noch heute einen Termin bei der Berufsberatung der Agentur für Arbeit München“, so Hüntelmann weiter. Die Berufsberatung erreicht man entweder telefonisch unter der kostenfreien Servicenummer 0800 / 4 55 55 00 oder auch per Online-Kontaktformular. Die Gespräche finden telefonisch oder per Videoanruf statt. Im Einzelfall kann das Gespräch auch im Haus stattfinden.

Wenn Sie in ihrem Unternehmen eine Ausbildungsstelle besetzen möchten, dann können Sie sich direkt an unsere Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter im Arbeitgeber-Service der Agentur für Arbeit München wenden – telefonisch unter der kostenfreien Servicenummer 0800 / 4 55 55 20 oder gerne auch per E-Mail: [muenchen.arbeitgeber-ausbildung@arbeitsagentur.de](mailto:muenchen.arbeitgeber-ausbildung@arbeitsagentur.de).

Anne Beck, Pressesprecherin  
Agentur für Arbeit München

## Interaktiver Ortsplan

[maps.poing.de](http://maps.poing.de)



### Anschrift und Öffnungszeiten:

Rathausstraße 3 u. 4  
Tel. 97 94 - 0  
Internet: [www.poing.de](http://www.poing.de)  
E-Mail: [post@poing.de](mailto:post@poing.de)

Mo. – Mi. .... 08.00 – 12.30 Uhr, 13.30 – 16.30 Uhr  
Do. .... 08.00 – 12.30 Uhr, 14.00 – 18.00 Uhr  
Fr. .... 08.00 – 12.30 Uhr  
Aktuell nur nach vorheriger Terminvereinbarung!

## Impressum

Nachrichten der  
**GEMEINDE  
POING**

Erscheinungsweise:  
wöchentlich, mittwochs,  
Auflage: 7530 Stück

Druck, Verlag, Verteilung:  
Ortmaier Druck GmbH, Birnbachstraße 2, 84160 Frontenhausen  
Telefon 087 32 / 92 10 - 300 · Telefax 087 32 / 92 10 - 309  
E-Mail: [anzeigen@gemeindeblatt-poing.de](mailto:anzeigen@gemeindeblatt-poing.de)

Amtsgericht Landshut HRB4045, Gerichtsstand Landau a. d. Isar  
USt-ID-Nr. DE176868568  
Geschäftsführer: Rainer Ortmaier, Stefan Ortmaier

Verantwortlich für den amtlichen Teil:  
Der Erste Bürgermeister der Gemeinde Poing, Thomas Stark  
Rathausstraße 3, 85586 Poing, Telefon 081 21 / 97 94 - 0  
E-Mail: [post@poing.de](mailto:post@poing.de)

Für Beiträge im nichtamtlichen Teil: Der jeweilige Verfasser

Verantwortlich für den sonstigen redaktionellen Inhalt sowie den  
Anzeigenteil: Iris Hopper, Hilde Brunner, Ortmaier Druck GmbH

Mit Namen gekennzeichnete Beiträge geben nicht unbedingt die  
Meinung des Verlags wieder. Für unverlangt eingesandte Fotos,  
Unterlagen und Manuskripte  
übernimmt der Verlag keine  
Gewähr.

 **ORTMAIER**  
DRUCK GmbH

## NICHTAMTLICHER TEIL

### Forum der Parteien



### Neuer Rewe-Markt eröffnet

Am Mittwoch, 28. Oktober, hat der neue Rewe-Markt an der ebenfalls neueröffneten Verlängerung der Anzinger Straße den Betrieb aufgenommen. Im neuen Markt sind zum Lebensmittelmarkt und der Postfiliale noch ein Backshop und eine Metzgerei untergebracht.

Wie Rewe mitteilte ist das Gebäude mit energiesparender Technik ausgestattet.

Damit ist die Nahversorgung im Süden Poings weiterhin sichergestellt. Der Markt liegt zwar gut 200 Meter südlicher, was für manchen mehr Weg zum Einkauf bedeutet, aber dafür ist das neue Angebot breiter gefächert.

Der alte Markt an der Bgm.-Deffner-Str. hatte schon am Wochenende vor der Neueröffnung seine Tore geschlossen. Wie es dort weitergeht steht heute noch nicht fest.

Und hoffen wir, dass die neue Bahnüberführung genauso termingerecht wie REWE fertig wird.

*Für die Gemeinderatsfraktion CSU - Aktive Bürger  
Ludwig Berger, Fraktionssprecher*

### Es war einmal ...

...eine Bahnunterführung mit geteilter Fahrbahn in unterschiedlicher Durchfahrthöhe, die keineswegs fußgängerfreundlich war und längst saniert gehörte. Am Wochenende wurde sie beseitigt und aufgefüllt, nachdem sie bereits seit längerer Zeit gesperrt war. Bis zum Beginn des Betriebs am Montagmorgen waren die Gleisbauarbeiten abgeschlossen, sodass pünktlich zum Wochenstart der Schienenverkehr wieder laufen konnte.



Jetzt hoffen wir, dass die von uns vorgeschlagene neue Unterführung am Hanselbrunn bald fertig wird und einen großen Teil des Verkehrs der Hauptstraße aufnehmen kann. Sie wird vor allem auch beidseitig für Fußgänger und Radfahrer wesentlich besser zu nutzen sein.

*Für das Team CSU - Aktive Bürger  
Franziska Langlechner, stellvertretende Ortsvorsitzende*



### Nachgefragt beim Gemeinderat!

Sie haben Fragen, Ideen oder Vorschläge? Zögern Sie nicht – nehmen Sie Kontakt mit uns auf.

Jeden Freitag haben Sie die Möglichkeit mit einem Mitglied unserer Gemeinderatsfraktion zu sprechen und Ihr Anliegen mitzuteilen.



Diesen Freitag steht Ihnen unser Gemeinderatsmitglied

**Ludwig Berger**

für Ihre Fragen zur Verfügung.

Sie erreichen ihn von 17 – 18 Uhr telefonisch unter **0176-23558181**.

Auch außerhalb dieser Zeit können Sie uns immer erreichen: Schreiben Sie uns eine E-Mail

**fraktion@csu-poing.de**

oder kontaktieren Sie uns bei

**Facebook CSU Poing – Aktive Bürger.**

*Ludwig Berger, Fraktionssprecher*

### Bessere, sichere und neue Radwege für Poing!

Für das gesamte Poinger Mobilitätskonzept sind Verbesserungen der innerörtlichen Radverkehrswege zusammen mit den Radwegeverbindungen zwischen den Nachbargemeinden und der Stadt München ein wesentlicher Baustein um die Mobilität mit dem Fahrrad attraktiver zu machen.

Dazu hat die Gemeinde Poing ein Radverkehrskonzept in Auftrag gegeben, das alle Aspekte des Radverkehrs beleuchten soll und ist dem AGFK-Bayern (Arbeitsgemeinschaft fahrradfreundlicher Kommunen in Bayern e. V.) beigetreten. Die Planungsgesellschaft Stadt-Land-Verkehr entwickelte ein Radverkehrskonzept für Poing, das nun dem Bau- und Umweltausschuss vorgestellt wurde, es ist auch Voraussetzung zur Aufnahme als Vollmitglied beim AGFK.

Aus Gründen des Umweltschutzes und auch zur Förderung der Gesundheit soll der Radverkehr gestärkt und eine Steigerung des Radverkehrsanteils erreicht werden. Der Radverkehr bietet große Potentiale für einen nachhaltigen und umweltfreundlichen Verkehr, wenn Qualität und Nutzbarkeit der Radwege für den Alltags- und Freizeitverkehr sicher und komfortabel sind.

Die Umsetzung des vorliegenden 68 Seiten umfassenden Konzeptes soll in einer Prioritätenreihung erfolgen, einfachere Dinge, wie z.B. neue Beschilderungen können von der Gemeinde selbst erledigt werden. Für die weitergehenden Maßnahmen wie z.B. Fahrradstraßen, bedarf es sicher noch der Diskussion, was, wie und wo sinnvoll umgesetzt werden kann. Wichtig ist dabei auch, die anderen Verkehrsträger, ÖPNV, Fußgänger aber auch den Autoverkehr nicht aus den Augen zu verlieren.

*Für die Gemeinderatsfraktion CSU – Aktive Bürger  
Herbert Lanzl, Fraktionssprecher*

### Interaktiver Ortsplan

maps.poing.de





**BÜRGERLISTE  
POING**

Offenheit und  
Mitbestimmung  
für Poing

## Immer für Sie da!

Jeden Montag steht Ihnen ein Mitglied der SPD-Bürgerliste für Ihre persönlichen Fragen am Telefon zur Verfügung.



Am **Montag, den 09. November** haben Sie die Gelegenheit mit **Bärbel Kellendorfer-Schmid** zu sprechen. Sie erreichen sie von **17:00 – 18:00 Uhr** unter der Telefonnummer **08121 / 76540**.

Natürlich sind wir auch außerhalb der Sprechstunde telefonisch und per E-Mail erreichbar. Die E-Mail-Adressen der einzelnen Mitglieder der SPD-Bürgerliste können Sie auf der gemeinsamen Homepage der SPD-Bürgerliste und des SPD-Ortsvereines [www.spd-buergerliste.de](http://www.spd-buergerliste.de) erfahren. Außerdem können Sie unter [fraktion@spd-buergerliste.de](mailto:fraktion@spd-buergerliste.de) eine E-Mail an unsere Fraktions-sprecher schicken.

*Fraktion der SPD Bürgerliste*

## Poing und seine Radwege

Liebe Poingerinnen und Poinger,

wie wir alle wissen, muss sich in puncto Radwege einiges in Poing verändern. Zu diesem Schluss kamen auch die Vertreter der, von der Gemeinde Poing beauftragten Planungsgesellschaft Stadt / Land / Verkehr, in Ihrem Gutachten.

Alles in allem sind uns die Schwachstellen des Poinger Radverkehrskonzeptes seit vielen Jahren bekannt. Jetzt muss etwas getan werden.

Aber eines vorweg: Eine Bestandsaufnahme ergab, dass Poing gute Voraussetzungen für ein attraktives Radwegenetz bietet. Als problematisch werden z.B. gefährliche Kreuzungsbereiche, Straßen im Ortsnetz ohne Radverkehrsanlagen, unpraktische oder veraltete Fahrradabstellplätze, fehlende Wegeverbindungen etc. für eine Vervollständigung des Radwegenetzes gesehen.

Den Löwenanteil für einen schnellen und praktischen Ausbau des Radwegenetzes haben allerdings immer noch die Kreisstraßen in Poing inne. Wären diese mit Radwegen ausgebaut (Gruber Str., Anzinger Str., Neufarner Str.) hätten wir schnelle und sichere Verbindungen von Nord nach Süd und von Ost nach West.

Leider werden seit Jahren die Mittel zum Ausbau und zur Ertüchtigung dieser Kreisstraßen vom Landratsamt zurückgehalten und die Termine für die Realisierung dieser, für uns sehr wichtigen Maßnahmen, von Jahr zu Jahr verschoben. Schade....



*Gruber Str. – leider nur ein aufgemalter Radweg*

*Für die Fraktion der SPD Bürgerliste  
Reinhard Tonollo, Zweiter Bürgermeister  
Peter Maier, Fraktionssprecher*



**BÜNDNIS 90  
DIE GRÜNEN** ORTSVERBAND POING

## Einladung zum Grünen Online-Ortsverbandstreffen am 09.11.2020



Auch in diesen durch die Corona Pandemie bestimmten Zeiten möchten wir weiterhin Poings Lokalpolitik voranbringen. Wegen der aktuellen coronabedingten Versammlungsbeschränkungen haben wir schon mehrere unserer öffentlichen Ortsverbandstreffen nicht in unserem Stammlokal, sondern online per Skype durchgeführt.

Unser Treffen findet online **per Skype** statt am

**Montag, dem 09.11.2020 um 19:30 Uhr**

Wenn Sie an unserem öffentlichen Treffen teilnehmen wollen, verwenden Sie bitte den Link <https://join.skype.com/mlrOEdqL2DQE>

Falls dieser Login nicht klappt, dann melden Sie sich bitte direkt bei latina76@web.de (Christina Landgraf) oder per 0179/1410313.

**Wichtig:** Ein Microsoft oder Skype Account wird benötigt.

### Voraussichtliche Themenschwerpunkte:

- Rückblick auf die Sitzungen des Gemeinderats und der Gemeinderatsausschüsse im letzten Monat
- Aktuelle Themen unseres Ortsverbands und unserer Gemeinderatsfraktion
- Zeit für Fragen unserer Gäste an den Ortsverband und die Gemeinderäte

Als politische Partei wollen wir Ihre Anliegen wirkungsvoll vertreten. Dazu sind wir auf Ihre Anregungen, Fragen, aber auch auf Ihre Antworten und Mithilfe angewiesen. Deswegen laden wir alle Poingerinnen und Poinger, unabhängig von ihren parteipolitischen Orientierungen, zu allen unseren Treffen – auch den digitalen - recht herzlich ein.

## Wir sind für Sie erreichbar

Gerade in diesen Tagen, in denen wir auf die Kontaktaufnahme per Telefon oder über das Internet stärker angewiesen sind, möchten wir gerne auf unsere Online bereit gestellten Kanäle und Inhalte aufmerksam machen.

Unsere Internetseite: [www.gruene-poing.de](http://www.gruene-poing.de)

Hier finden Sie:

- die direkten Kontaktmöglichkeiten des Ortsvorstandes und der Gemeinderäte
- unsere Anträge im Gemeinderat
- unsere Artikel im Nachrichtenblatt der Gemeinde Poing
- unsere Themenschwerpunkte in den nächsten 6 Jahren
- mehr Informationen zu den neu gewählten Grünen Gemeinderäten
- Verbindungen zu den Grünen im Landkreis.

Unser Instagram-Account: [gruene\\_poing](https://www.instagram.com/gruene_poing)

Unsere Facebook-Seite: <http://www.facebook.com/GruenePoing>

*Für den Ortsverband Bündnis 90/Die Grünen  
Manfred Kammler  
E-Mail: [www.gruene-poing.de](http://www.gruene-poing.de)*



## Radeln in Poing

Radfahren erlebt in Corona-Zeiten einen ungeahnten Boom! Gerade in den Städten, wo Autofahren und Parken immer problematischer wird und man das Virus-freundliche Gedränge in öffentlichen Verkehrsmitteln vermeiden möchte, besinnt sich so mancher auf **das effektivste Verkehrsmittel auf kurzen Strecken: das Fahrrad.**

Wie sieht es nun in Poing aus? Das jüngst im Bauausschuss vorgestellte **Radverkehrskonzept** der Planungsgesellschaft Stadt-Land-Verkehr bescheinigt der Gemeinde **ideale Voraussetzungen für einen hohen Radverkehrsanteil.** Grund hierfür sind die kurzen Wege zu allen wichtigen Zielorten wie Schulen und Einkaufsmöglichkeiten sowie die flache Topographie des Ortsgebietes. Im Konzept werden einige **Pluspunkte** genannt: Die neue Bahnunterführung verbindet Nord- und Südteil des Ortes, in den großzügigen Parkanlagen in Poing Nord lässt es sich gut radeln, die Beschilderung ist gut, es gibt ein Fahrradparkhaus am Bahnhof etc.

Allerdings wurden auch viele **Problemstellen** aufgezeigt, z.B. das Fehlen von Radverkehrsanlagen an den Hauptstraßen in Poing Süd und an der Gruber Straße (Südseite), unvorteilhafte Ampelschaltungen, fehlende Querungshilfen und Beschilderungen. Das Konzept zeigt nicht nur sehr umfassend und detailliert die Schwachstellen auf, sondern liefert auch **viele Vorschläge** zur Behebung derselben. Einige davon sind innovativ wie die Einrichtung von Fahrradstraßen, z.B. Römerstraße, Endbachweg etc. Nun ist davon vieles natürlich nicht neu. So haben wir Grünen bereits 2013 einen Antrag mit 16 Punkten zur Verbesserung der Situation für Radfahrer gestellt. Viele Punkte daraus sind auch heute noch aktuell. Das liegt zum Teil daran, dass manche Problemstellen in der Zuständigkeit des Landkreises liegen (z.B. Kreisstraßen wie die Gruber Straße, Ampelschaltungen an Kreisstraßen etc.). Wir hoffen nun, dass die vorgeschlagenen Maßnahmen Stück für Stück und zeitnah umgesetzt werden können.

2015 haben wir den Beitritt der Gemeinde zur **Arbeitsgemeinschaft fahrradfreundlicher Kommunen** (AGFK) beantragt, 2016 fand die Erstbereisung statt. Am 17.11.2020 sollte nun die Hauptbereisung mit Entscheidung stattfinden, wurde aber wegen Corona verschoben. Wir hoffen, dass Poing bald das Attribut „**Fahrradfreundliche Kommune**“ erhält und das Radeln in der Gemeinde dadurch weiteren Schwung gewinnt.

**Steigen Sie um auf's Rad! Radeln ist gesund und schont die Umwelt!**



Für die Fraktion Bündnis 90/Die Grünen  
Werner Dankesreiter  
E-Mail: [info@gruene-poing.de](mailto:info@gruene-poing.de)  
[www.gruene-poing.de](http://www.gruene-poing.de)



## Unser Antrag zur Verbesserung des Radverkehrs

Liebe Poingerinnen und Poinger,

in der letzten Bauausschusssitzung wurde unser Antrag zur Verbesserung des Fahrradverkehrs einstimmig angenommen.

Ebenfalls wurde der aktuelle Status des in Planung befindlichen Radverkehrskonzepts vorgestellt.

### Auszug aus unserem Antrag:

„Die seit 2020 neue kombinierte Fuß- und Radfahrerunterführung zwischen Marktplatz und Bahnhofstraße ermöglicht in bisher nicht bekannter Weise die direkte Verbindung von Norden nach Süden.

Die neue Querungsmöglichkeit unter der Bahnlinie eignet sich außerordentlich gut zur Integration in das kommunale und interkommunale Fahrradnetz um so sichere und effiziente Radverbindungen zu schaffen.

Im südlichen Gemeindegebiet fehlen aber bisher sichere und effiziente Fahrradverbindungen von West nach Ost sowie von Nord nach Süd. Des Weiteren sind die bestehenden Schulzentren (Karl-Sittler-Grundschule, Anni-Pickert-Schule, Realschule, Seerosenschule) nicht in das vorhandene Fahrradnetz integriert. Auch das in Planung befindliche Gymnasium ist nicht in die bestehenden Fahrradwege aus dem Süden und Osten integriert.

- Wir stellen deswegen hiermit den Antrag, Vorschläge auszuarbeiten
- mit denen die Fahrradverbindungen von den Radwegen entlang der EBE 1 und EBE 2 an das Fahrradnetz nördlich der Bahn integriert werden können; sog. interkommunale Verbindungen
  - mit denen das bestehende Fahrradnetz bis zur Ortsgrenze im Süden und Osten in den geplanten Fahrradschnellweg integriert werden kann; sog. interkommunale Verbindung
  - mit denen die Fahrradverbindungen aus den südlichen und südöstlichen Gemeindeteilen zueinander und jeweils zum Marktplatz geschaffen werden können; sog. innerörtliche Verbindungen.
  - mit denen das bestehende Fahrradnetz zu den Schulzentren verlängert werden kann.

Die Vorschläge sollen möglichst das volle Potential zur Verbesserung der Fahrradinfrastruktur ausnutzen, die die Oberste Baubehörde im Bayerischen Staatsministerium des Innern den Kommunen ermöglicht und teilweise auch finanziell fördert.“

Wir freuen uns auf eine konstruktive Diskussion im Gemeinderat mit dem Ziel, konkrete Verbesserungen zu erarbeiten und in einem zeitlich und finanziell definierten Rahmen umzusetzen. Uns stimmt auch positiv, dass alle Fraktionen im Gemeinderat die Notwendigkeit einer schrittweisen Optimierung des Radverkehrs unterstützen.



Für die FWG-Fraktion  
Matthias Andres  
Gemeinderat  
[matthias.andres@fwg-poing.de](mailto:matthias.andres@fwg-poing.de)

## Soziale Dienste und Senioren



### Notrufe

<b>Polizei</b> .....	<b>110</b>
<b>Feuerwehr</b> .....	<b>112</b>
<b>Rettungsdienst</b> .....	<b>112</b>
<b>Giftnotruf</b> .....	<b>0 89 / 1 92 40</b>
<b>Polizeiinspektion Poing</b> .....	<b>0 81 21 / 99 17-0</b>
<b>Gaswache</b> .....	<b>0 89 / 15 30 16</b>

Weitere wichtige Rufnummern und Öffnungszeiten finden Sie auf S. 26/27.



## Seniorenbeauftragte der Gemeinde Poing

### Informationen aus dem Seniorenbüro der Gemeinde Poing im Bürgerhaus

(bach) Die zweite Welle der Corona Pandemie stellt uns alle vor große Herausforderungen und Einschränkungen. Bitte scheuen Sie sich nicht, bei Versorgungsproblemen (z. B. Einkauf) mit uns Kontakt aufzunehmen. Wir suchen dann gemeinsam mit Ihnen nach individuellen Lösungsmöglichkeiten.

Außerdem führen wir unser telefonisches Gesprächsangebot für Sie weiter. Sie können gerne anrufen, wenn Sie sich einfach einmal „von der Seele reden“ möchten, wie schwierig die Situation gerade für sie ist.



Um für die Senioren in Poing Süd den Weg zu einer persönlichen Beratung zu verkürzen, bieten wir mittwochs von 10 - 12 Uhr auch Gesprächstermine in der Anzinger Straße 1 an. Sowohl für Gesprächstermine im Seniorenbüro im Bürgerhaus,

als auch für Beratungen in der Anzinger Straße 1 ist eine telefonische oder schriftliche Terminvereinbarung notwendig.

Für die individuellen Termine bei uns stehen ihnen folgende Zeiten zur Verfügung:

**Montag - Mittwoch: 08.00 - 12.30 Uhr sowie 13.30 - 16.30 Uhr**  
**Donnerstag: 08.00 - 12.30 Uhr sowie 14.00 - 18.00 Uhr**  
**Freitag: 08.00 - 12.30 Uhr.**

Sie können uns auch gerne auf den AB sprechen, wir rufen dann umgehend zurück.

#### Wir bieten Ihnen Information und Beratung zu verschiedenen Themen an, wie z. B.:

- Möglichkeiten der häuslichen Versorgung
- Pflegeversicherung
- Schwerbehindertenausweis
- Hilfsmittelversorgung
- Zuzahlungsbefreiung bei der gesetzlichen Krankenversicherung
- Unterstützungsmöglichkeiten für pflegende Angehörige
- Seniorengerechte Wohnraumanpassung
- Vermittlung an weiterführende Organisationen, Fachberatungen, Einrichtungen und Dienste.

#### Ihr Team Seniorenarbeit

Kerstin Bachmann: Tel. 08121/99 55 78-30

Volker Sterker: Tel. 08121/99 55 78-20

E-Mail: [senioren@poing.de](mailto:senioren@poing.de)

### Arbeiterwohlfahrt Ortsverein Poing e.V.



Ortsverein  
Poing e.V.

Die AWO Poing ist für Sie von Montag bis Freitag unter der Telefonnummer 08121 / 771917 zu erreichen.

Sollte sich der Anrufbeantworter melden, hinterlassen Sie bitte Ihren Namen und Ihre Festnetznummer. Wir rufen Sie gerne zurück!

Bitte befolgen Sie auch weiterhin die Verhaltenshinweise der offiziellen Stellen.

#### Blieben Sie gesund!

Peter Maier  
1. Vorsitzender

Jürgen Schäpe  
Stellvertr. Vorsitzender

## Caritas



### 65 und kein bisschen alt!



Die Beratungsstelle für Eltern, Kinder Jugendliche und Familien der Caritas feiert in diesem Jahr ihr 65-jähriges Jubiläum.

Der Startschuss erfolgte im Februar 1955. Zu diesem Zeitpunkt bat die Arbeitsgemeinschaft der Wohlfahrtspflege im Landkreis Ebersberg den Caritasverband eine Beratungsstelle zu eröffnen.

Während damals hauptsächlich Eltern mit Erziehungsfragen angesprochen wurden, so können sich heutzutage alle Familienmitglieder mit Fragen rund um Er- und Beziehung an die Beratungsstelle wenden. Auch Jugendliche suchen immer wieder Rat und Unterstützung, genauso wie weitere Bezugspersonen z.B. Großeltern.

Während damals die Beratungen ausschließlich analog erfolgen konnten, gibt es heute vielfältige Zugangswege zur Beratungsstelle, was sich gerade in Zeiten von Corona als große Hilfe für Familien erwiesen hat.

In den letzten 10 Jahren haben ca. 12.300 Eltern, Kinder und Jugendliche die Beratungsstelle in Anspruch genommen. Allein im letzten Jahr waren es 619 Familien.

Mehr Informationen für Eltern, Kinder und Jugendliche erhalten Interessierte über die Homepage der Beratungsstelle unter [www.caritasebersberg.de](http://www.caritasebersberg.de). Anliegen können auch über die Onlineberatung unter [www.caritas.de/onlineberatung](http://www.caritas.de/onlineberatung) geschildert werden.

Guter Rat ist hier nicht teuer, denn alle Angebote sind **kostenfrei und anonym**. Jedoch ist auch die Beratungsstelle auf Spenden angewiesen. Wer etwas spenden möchte kann dies gerne unter der IBAN: DE14 7002 0500 8850 0007 05 mit dem Verwendungszweck „Spende EB 134010“ tun.

Regina Brückner

Tel.: 08092 23241-30

Fax: 08092 2324168

Mail: [eb-ebersberg@caritasmuenchen.de](mailto:eb-ebersberg@caritasmuenchen.de)

### Pflegestern Seniorenservice gGmbH



#### Beratungsstelle für Senioren

In der Corona-Krise ist der Alltag für uns alle eine Herausforderung, deshalb möchten wir Sie, so gut es geht, unterstützen. Senioren, die aufgrund gesundheitlicher Probleme ihre Wohnung nicht verlassen können und Hilfe benötigen, können sich unter folgender Telefonnummer melden:

**08121/256 256 Pflegestern Beratungsstelle (Montag, Mittwoch und Freitag von 9:30 Uhr – 12:30)**

#### Wir organisieren für Sie:

- Einkaufsservice (Lebensmittel werden an der Tür abgeliefert.)
- Besorgung von Medikamenten
- Individuelle Hilfen

**Die Beratung für Senioren und deren Angehörige kann ab sofort wieder persönlich stattfinden. Unter Einhaltung der Hygieneregeln (Mund-Nasenschutz, Abstand, nicht mehr als 2 Personen) sind wir gerne für Sie da! Rufen Sie uns an und wir vereinbaren einen zeitnahen Termin.**

### Sie möchten wissen, welche Unterstützung Sie und Ihre Angehörigen bekommen können:

- Im Alter
- Bei Krankheit oder Behinderung
- Bei Pflegebedürftigkeit
- Beratung zu Leistungen der Pflegeversicherung
- Beratung zu Möglichkeiten der pflegerischen Versorgung (auch im häuslichen Umfeld)
- Vermittlung von geeigneten Hilfen zur Bewältigung des Alltags
- Informationen zum Thema Vorsorgevollmacht und Patientenverfügung

Im Beratungsgespräch können wir Ihren Bedarf eruieren und Sie zu Ihrer persönlichen Situation bestmöglich informieren.

**Ab sofort ist unser Mittagstisch wieder geöffnet! Natürlich unter Berücksichtigung aller Hygieneauflagen. Wir freuen uns auf Ihre Anmeldung unter: 08121/256 256.**

## Poinger Tafel



### Keine Tüten für die Tafel

In der Zeit vom 19. Oktober bis 31. Oktober 2020 fand bundesweit die alljährliche Tüten-Aktion statt. In diesem Zeitraum konnten die REWE-Kunden vorgefertigte Tüten mit haltbaren Lebensmitteln im Wert von 5 € für die Tafeln erwerben.



Leider nicht in Poing! Durch den Umzug in die neue Filiale war es aus logistischen Gründen nicht möglich, die Tüten-Aktion durchzuführen. Verständlich aber schade, da dies eine gute Möglichkeit gewesen wäre, unseren Lagerbestand mit haltbaren Lebensmitteln aufzufüllen.

Christine Bloch, Leitung

## VdK Ortsverband Poing

Zukunft braucht Menschlichkeit. Sozialverband



### Zu Ihrem Recht kommen – wir sind für Sie da!

Der VdK hilft seinen Mitgliedern zum Beispiel bei Rente, Behinderung und Pflege, Hartz IV, usw. Sprechen Sie uns an! (Der Erwerb der Mitgliedschaft beträgt monatlich 6,00 €).

#### Anschrift des VdK-Ortsverbandes Poing:

VdK-Ortsverband Poing: Peter Stöckl, An der Leiten 35, 85652 Pliening-Ottersberg, Tel. 08121 / 8 07 50, E-Mail: pit\_stoeckl@yahoo.de

### Haben Sie Anregungen oder Wünsche zu Seniorenthemen? Dann melden Sie sich bitte bei uns!

#### Ansprechpartner:

1. Vorsitzender: Peter Stöckl, Tel. 08121 / 8 07 50, E-Mail: pit\_stoeckl@yahoo.de  
Stv. Vorsitzende: Eleonore Gigl, Tel. 08121 / 8 25 51, E-Mail: wegigl@aol.com  
Frauenbetreuerin: Bärbel Zapf, Tel. 08121 / 7 73 08, E-Mail: baerbel.zapf@gmx.de  
Für unsere ausländischen Mitglieder:  
Peter Keegan, Tel. 08121 / 8 17 14, E-Mail: keegan@gmx.net  
Für unsere berufstätigen behinderten Mitglieder:  
Markus Ulrich, Tel. 08121 / 7 60 72 15 (ab 17.00 Uhr)

Bei Bedarf findet im Bürgerhaus eine Sprechstunde statt. Hierfür bitte tel. Terminabsprache mit Herrn Stöckl.

Die Vorstandschaft

## Schule und Erwachsenenbildung

abc

## Seerosenschule



# brotZeit.

### Frühstückshelfer für die Seerosenschule gesucht

Seit 2009 werden verschiedene Grundschulen und Förderzentren im Münchner Großraum vom Verein „brotZeit e.V.“ mit einem kostenlosen Schulfrühstück versorgt. Vor Unterrichtsbeginn bereiten aktive und rüstige Helfer in den Räumen der Schule ein ausgewogenes und reichhaltiges Frühstücksbuffet für 6- bis 10-jährigen Schüler vor.

Die Leistungen werden über die Schulen aus Fördermitteln von brotZeit e.V. vergütet. Derzeit beteiligen sich 34 Grundschulen in und um München an diesem Projekt.

Im Moment suchen wir engagierte Menschen, die Spaß und Freude daran haben, bei der Frühstücksausgabe an folgender Schule mit zu helfen

Förderzentrum Seerosenschule  
Seerosenstraße 19  
85586 Poing

Weitere Informationen  
(Aufgabe, Zeitrahmen, Vergütung, persönliche Voraussetzungen)  
für interessierte Senioren erhalten Sie unter der Telefonnummer  
0162 – 42 808 96  
von Tina Eidenschink, Projektleiterin brotZeit e.V.  
E-Mail: eidenschink@brotzeit.schule

Petra Rost, Seerosenschule

## Volkshochschule Vaterstetten e.V. vhs

Friedensstr. 5, 85586 Poing, Tel. 08106/3590-91, Fax 3590-95

#### Bürozeiten:

Poing: Mo + Do 9.00-12.00 Uhr, Di 17.00-19.00 Uhr  
Hauptgeschäftsstelle Vaterstetten: Mo - Fr 9.00-12.00 Uhr,  
Mo - Do 16.00-19.00 Uhr  
Tel.: 081 06/35 90-35, Fax -16  
E-Mail: Service@vhs-vaterstetten.de

### November-Vorschau:

Was aktuell in Corona-Zeiten stattfinden kann, finden Sie auf unserer homepage. Hier werden alle Informationen rund um dieses Thema täglich aktualisiert.

#### Hinweis:

Unsere neue Ausstellung mit Arbeiten von Teilnehmerinnen und Teilnehmern des Kurses „Acryl für Mutige“, der unter der Leitung von Sylvia Vassilian stattfand, ist auch online zu sehen! Schauen Sie doch einfach mal auf unserer Internetseite vorbei!

Es stellen aus: Gisela Böckly, Gertrud Burghart, Christine Ginal, Gerda Hinderberger, Gertrud Müller, Gisela Reiter, Wilhelm Spitz, Gerda Straßer, Domenica Trifari-Fellmann und Renate Wack

Bleiben Sie gesund, alles Gute!

Für das VHS-Team  
Hildegard Petschik

## Mitteilungen für Kinder und Jugendliche



### Trick or Treat – Smell my Feet



In den letzten beiden Oktober-Wochen wächst bei unseren Kindern stets die Vorfreude auf den einen Tag im Herbst, an dem sie endlich mal wieder verkleidet in die Sudetenstraße 1 kommen können: Halloween steht vor der Tür!

Doch zu Halloween gehören nicht nur das schaurige Kostüm und ein Haufen Süßigkeiten, sondern insbe-

sondere auch die Sprüche, welche die verkleideten Kinder am Halloween-Abend an den Haustüren aufsagen müssen bevor es „Süßes oder Saures“ gibt.

Generell sind Reime und Sprüche gerade bei Kindern sehr beliebt, da sie einen schönen Klang, einen verlässlichen Rhythmus und natürlich einen besonderen, oft lustigen Inhalt haben. Ausgesprochen stolz sind die jungen Zuhörer, wenn sie die sich reimenden Silben intuitiv erkennen, den Spruch selbständig zu Ende reimen und bald schon ganz alleine auswendig aufsagen können. Die Fantasie der Kinder wird durch die kurzen Geschichten der Reime angeregt, ihre Konzentration und Merkfähigkeit verbessert, der Wortschatz automatisch erweitert. Sie entwickeln durch das Reimen ein Gefühl für Sprache und eine Freude am Sprechen und kreativen Sprachgebrauch.

Für uns als Team einer zweisprachigen KiTa ist es daher keine Frage, ob wir dieses Fest, welches zunächst im englischsprachigen Raum gefeiert und schließlich von Familien weltweit kulturell übernommen wurde, gemeinsam mit den Kindern feiern möchten. Halloween bietet uns nämlich eine gute Möglichkeit, mit unseren Kindern nicht nur zu feiern, sondern mit Hilfe ein paar neuer Reime ganz nebenbei ihre Sprachentwicklung zu unterstützen - selbstverständlich mit passenden Sprüchen auf Englisch und auf Deutsch. Und ganz besonders freuen wir uns dann, wenn wir wenige Tage nach Halloween von dem ein oder anderen Poinger erzählt bekommen, dass er dieses Jahr mal einen anderen Spruch zu hören bekam.

Maria Hodes  
Zusätzliche Fachkraft „Sprach-Kitas“

### Unsere Kreativecke der Krippe



Kreativität ist eine der wichtigsten Fähigkeiten, die wir unseren Kindern in der gesamten Kita vermitteln möchten. Seit Juli dieses Jahres haben wir deshalb eine separate Kreativecke im unbenutzten Teil unseres Schlafraums installiert. Hier können die Kinder in Ruhe, ohne laute Hintergrundgeräusche, ihrer Kreativität freien Lauf lassen. Es wird fleißig gemalt, gebastelt, geknetet und viele andere wunderschöne Kunstwerke entstehen hierbei.

Die Kinder können sich an prall gefüllten, aber nicht überfüllten Schränken bedienen oder einfach ein Blatt nehmen, sich an den Tisch setzen und drauf los malen. Die fertigen Werke sollen nicht perfekt aussehen oder hauptsächlich von Erzieher\*innen gefertigt sein, sondern ganz den Vorstellungen und Interpretationen der Kinder entsprechen. Schließlich ist jedes Werk, wie auch jedes Kind ein Unikat, welches ganz besonders ist.

Erik Blume  
Team „kleine Hände, große Taten“

## Jugendreferat/Jugendzentrum

### „Viele tolle Angebote im Münchner Ferienpass 2020/2021“



(fil) Endlich mal wieder raus und etwas erleben? Trotz Corona gibt es im Münchner Ferienpass viele tolle Angebote, die wieder etwas Farbe in den Alltag und vor allem in die Ferien bringen?

Für Kinder und Jugendliche von sechs Jahren bis einschließlich 14 Jahre kostet der Pass 14 Euro. Ab 15 Jahren bis einschließlich 17 Jahre gibt es den Ferienpass für 10 Euro, jedoch ohne MVV-Nutzung. Für die jüngeren bis 14 Jahren ist im Preis die kostenfreie Nutzung des MVV-Gesamtnetzes in den Sommerferien 2021 enthalten. Für den Ferienpass ist unbedingt ein Foto erforderlich. Dieses muss zur Verkaufsstelle ins Jugendreferat der Gemeinde Poing mitgebracht und dort abgestempelt werden. Das Info Heft mit aktuellen Angeboten gibt es automatisch beim Kauf des Ferienpasses. Der Ferienpass kann das ganze Jahr über erworben werden.

#### Kostenfreie Angebote:

Airport-Tour, Alter Peter, Bayerischer Rundfunk, Bay. Staatsoper, Eislaufen (Olympiapark), Laufwasserkraftwerk Isarwerk 2, Malworkshop „Oktoberfest Kreativ“, Olympiaturm, Polizeireiter- und -hundestafel, Schlösser, Gärten und Museen, SoccArena, Tierpark, Volkssternwarte, u. v. m.

Ermäßigte Angebote: Bavaria Filmstadt, Computerkurse, Erste-Hilfe-Kurs, Inlinekurse, Billard-Workshop, Intensiv Schwimmkurs, Kino, Klettern, Kochkurse, Kanu-Schnupperkurs, Münchner Eiszauber, Nähkurse, Yoga-Safari, Sea-Life, Stadtrundfahrten, Stadtrundfahrt mit der Tram, Tanzkurse, Tauchen, Tennis, u.v.m.

Außerdem gibt es fünfmal kostenfreien Eintritt in die Hallenbäder und in das Dante-Winter-Warmfreibad (M-Bäder) und in den Pfingst- und Sommerferien beliebig oft freien Eintritt in die städtischen Freibäder (M-Bäder). Auch für Regentage gibt es interessante Angebote u. a. im Deutschen Museum, Kinder- und Jugendmuseum oder im Museum für Mensch und Natur.

#### Gültigkeitsdauer:

Der Münchner Ferienpass 2020/21 ist beginnend mit den Herbstferien 2020 bis zum Ende der Sommerferien 2021 in allen Ferien gültig.

#### Verkauf:

Der Münchner Ferienpass kann bei der **Gemeinde Poing, Fachbereich 4, Friedensstraße 3a in Poing** nur gegen Barzahlung erworben werden. (Tel. 08121/2572 – 18 Arzu Fil-Deliorman oder -13 Suzana Beluzic). Bitte vereinbaren Sie hierzu einen persönlichen Termin.

#### Öffnungszeiten:

Montag bis Freitag von 8:00 bis 12:30 Uhr  
Donnerstag von 14:00 bis 18:00 Uhr

#### Wichtig:

Zur Ausstellung des „Münchner Ferienpasses“ bitte ein **aktuelles Foto** des Kindes (im Passbildformat) mitbringen!

## ABSAGE Herbstferienprogramm

(fi) Leider muss nach der aktuellen Infektionsschutzmaßnahmenverordnung das Ferienprogramm in den Herbstferien ausfallen!

Bei Fragen rund um das Ferienprogramm sind wir gerne behilflich. Unsere Telefonnummer lautet: 08121/25 72-0; oder per Mail unter [jugendreferat@poing.de](mailto:jugendreferat@poing.de).

Gemeinde Poing, Fachbereich Generationen und Bildung, Friedensstraße 3a, 85586 Poing.

Euer Ferienprogramm-Team



## Ideen aus der Kinderüberraschungskiste

(fi) Liebe Kinder, liebe Eltern,

die Initiative der Gemeinde Poing **Poings Kids@home** hat für Euch

*die Kinderüberraschungskiste*

ins Leben gerufen. Darin sind wöchentlich für Euch Basteltipps, Spielideen oder auch tolle Malvorlagen. Seid Ihr neugierig? Dann macht mit Euren Eltern einen Ausflug zum Marktplatz und schaut mal rein ins Literaturhaus!

### Thema diese Woche „Upcycling Laternen“



Die Bastelanleitung für Euch Kinder findet Ihr in der Kinderüberraschungskiste im Regalfach des Literaturhauses. Wer möchte, kann uns gerne ein Foto von seinem Werk an [oeffentlichkeitsarbeit@poing.de](mailto:oeffentlichkeitsarbeit@poing.de) schicken. Die kreativsten Einsendungen werden im Ortsnachrichtenblatt und online auf der Gemeindehomepage und auf Facebook veröffentlicht. Um viele Familien das „Mitnehmsel“ zu ermöglichen, bitten wir pro Familie nur eines bzw. pro Kind mitzunehmen.

*Kontakt: Poings Kids@home  
Gemeinde Poing, Fachbereich Generationen & Bildung,  
Friedensstraße 3a, 85586 Poing.*

*Euer Team der Kinderüberraschungskiste*

**Interaktiver Ortsplan**  
[maps.poing.de](http://maps.poing.de)



## Vereinsnachrichten



## Veranstaltungstermine

### Poinger Wochenmarkt

Jeden Freitag von 10 bis 17 Uhr am Marktplatz – neue Ortsmitte. „Hier gibt’s Frische ganz persönlich“. Der Wochenmarkt zeichnet sich durch ein umfangreiches Angebot an frischer Ware und Qualität aus. Das Sortiment reicht von Obst, Gemüse, Fleisch, Wurst, Käse, Geflügel, Eier, Brot- und Backwaren, mediterrane Spezialitäten, Imbiss, Getränke, Honig, alles auch in BIO-Qualität (ab 13 Uhr) sowie andere Warenangebote wie Textilien etc. Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

**Aktuell finden keine Veranstaltungen statt.**

## Familienzentrum Poing e.V.

Bürozeiten: Mo. 9-12 Uhr, Do. 17-19 Uhr im Büro in der Bürgerstraße 1, Tel. 71 771, [www.familienzentrum-poing.de](http://www.familienzentrum-poing.de), [info@familienzentrum-poing.de](mailto:info@familienzentrum-poing.de)  
Bürozeiten der Kindertagesstätte  
Mo. - Fr. von 9 – 13 Uhr unter Tel. 25 07 07-0 oder per E-Mail: [info@kita-familienzentrum-poing.de](mailto:info@kita-familienzentrum-poing.de).  
Weitere Informationen unter [www.kita-familienzentrum-poing.de](http://www.kita-familienzentrum-poing.de).



### Erneuter Lockdown

Das Familienzentrum bleibt den kompletten Monat November geschlossen. Auch das Büro ist während dieser Zeit nicht besetzt.

### Miniclub – Vormerkung für 2021 möglich

Per E-Mail an: [miniclub@familienzentrum-poing.de](mailto:miniclub@familienzentrum-poing.de)  
Miniclub 1: Mo + Di, Miniclub 2: Mi bis Fr jeweils von 9 – 12 Uhr

*Brigitte Schmidt  
Ressort Öffentlichkeitsarbeit*

## Poinger Auto-Teiler-Initiative e.V.



### Parkplatz-Visionen

Noch einmal zur Frage, wie sich Autoteilen auf die Parkplatz-Situation auswirkt. Bekanntlich ersetzt 1 Carsharing-Auto im Durchschnitt – auch in Poing – 10 Privatautos. Damit macht es 9 Parkplätze frei. In Poing gibt es derzeit über 9.000 PKW. Angenommen, die Hälfte der Besitzer würden beim Autoteilen mitmachen und ihr Auto abschaffen, wären statt 4.500 nur noch 450 Autos erforderlich und über 4.000 Parkplätze würden frei. Das gäbe nicht nur freien Platz für Grünanlagen, Spielplätze usw., man könnte auch viel Geld für Tiefgaragen sparen.

Das könnte man – aber leider nimmt die Anzahl der PKW, auch relativ pro Einwohner, jährlich zu. Das Ziel der Modellregion Carsharing im Landkreis Ebersberg ist, dass 10% der Bevölkerung im Jahr 2030 Autoteiler-Angebote nutzen. Dann würden in Poing immerhin 900 Autos durch 90 Carsharing-Autos ersetzt und über 800 Parkplätze frei. Vielleicht erlebe ich es ja noch, dass die Eigentümergemeinschaft einer Wohnanlage einen Teil ihrer Parkplätze zur Grünfläche oder zum Spielplatz umfunktioniert (und die Stellplatzsatzung das auch erlaubt)? Man wird ja noch träumen dürfen...

Informationen zum Carsharing in Poing gibt es bei Yvonne Großmann, Tel. 0179/2344876, E-Mail [yvonne@d-grossmann.com](mailto:yvonne@d-grossmann.com). Für Bilder unserer Fahrzeuge sowie eine genaue Erklärung des Carsharing-Systems per Video besuchen Sie bitte unsere Homepage: [www.carsharing-poing.de](http://www.carsharing-poing.de).

*Yvonne Großmann*

## Soldaten- und Kameradschaftsverein Poing-Angelbrechting e.V.



### Kriegsgräbersammlung 2020

Liebe Bürger und Bürgerinnen von Poing, Angelbrechting und Grub,

wie auch im Vorjahr praktiziert, findet die Kriegsgräbersammlung 2020 nicht als Haussammlung, sondern im Wege des Einzugsverfahrens statt.

Nur mit Ihrer Spende ist es möglich, die Mahnmale zu erhalten und die Arbeit des Volksbundes Deutscher Kriegsgräberfürsorge e.V. zu unterstützen.

#### Sammlung Kriegsgräber 2020

Bitte überweisen Sie auf unser Konto:

**Soldaten- u. Kameradschaftsverein Poing Angelbrechting e.V.**

**DE66 7025 0150 0029 0912 95**

**BYLADEM1KMS**

**Verwendung: Sammlung Kriegsgräber 2020**

Ihre Zuwendung ist als Sonderausgabe steuerlich absetzbar.

Albert Schreil

## Musik



### Accordeonissimo

### Probenbetrieb wieder eingestellt

Liebe Leserinnen, liebe Leser,

auf Grund des erneuten Lockdowns im Zuge der Corona-Pandemie müssen wir von accordeonissimo unsere Probenarbeit leider wieder einstellen.

Voller „Tastendrang“ legten wir am 24. September mit unserem „Proben-Restart“ los:

Die Umsetzung der Hygienekonzepte hat im Erwachsenen-Orchester wie auch in der Jugendgruppe problemlos funktioniert. Auch unter der Einhaltung des geforderten Mindestabstands konnten die noch ausbaufähigen Töne oder Läufe gut „herausgefiltert“ werden.



Proben-Restart im September. Quelle: privat.

Nun werden wir die kommenden probenfreien Wochen dazu nutzen, die von unserem Dirigenten neuaufgelegten Stücke in häuslicher Übung intensiv zu vertiefen. Umso mehr freuen wir uns schon jetzt, gut vorbereitet wieder gemeinsam „in die Tasten zu greifen“. Bis dahin wünschen wir allen Leserinnen und Lesern: bleiben Sie gesund!

Anita Engelhard

Accordeonissimo Poing e.V.

[www.accordeonissimo-ev.de](http://www.accordeonissimo-ev.de)

## Musikkapelle Poing e.V.



### Proben entfallen, Üben geht weiter

Liebe Leserinnen und Leser,

kaum konnten wir wieder mit vielen Musikern proben, da müssen wir auch schon wieder aufhören. Leider lassen es die neuen Regelungen nicht mehr zu, dass wir weiter proben, weder im großen noch kleinen Kreis. Wir bedauern das sehr, vor allem weil wir uns ja schon in die Probenarbeit für ein kleines Standkonzert gestürzt haben. Wie es damit jetzt weiter geht müssen wir leider abwarten.

Wie schon früher in diesem Jahr heißt es nun also wieder: nicht den Mut verlieren und durchhalten! Irgendwann wird es wieder losgehen und jetzt konnten wir immerhin schon Erfahrungen sammeln, wie wir große Proben organisieren können.

Nicht aufgeben heißt insbesondere für uns auch fleißig weiterüben! Wir wollen schließlich startklar sein, wenn es wieder weitergehen kann. Schon im Frühjahr hat der Musikbund von Ober- und Niederbayern hierfür die „Satzprobe dahoam“ angeboten. Diese Proben werden jetzt im November weitergeführt, zusammen mit Musikern der Münchner Philharmoniker.



Die „Satzprobe dahoam“ geht weiter.

Foto: Website des MON

Es gibt also was zu tun, man muss nur die Motivation aufrechterhalten. Zugegeben, das ist oft gar nicht so einfach, aber wir schaffen das!

Mit musikalischen Grüßen und alles Gute für Sie und ihre Familien!

Für die Musikkapelle Poing e.V.

Melanie Michels, 2. Schriftführerin

E-Mail: [www.musikkapelle-poing.de](mailto:www.musikkapelle-poing.de)

Find us on Facebook!

Follow us on Instagram @musikkapellepoing

## Musikschule Vaterstetten



### Musikalische Aktivitäten

Gemeinsam haben die Verantwortlichen mit den Schülerinnen und Schülern und Eltern den Schuljahreswechsel gemeistert. Coronabedingt war das nicht leicht und bis heute arbeitet das Leitungsteam intensiv daran mit den Kitaeinrichtungen und Schulen, auch den wichtigen Bereich der Elementaren Musikpädagogik und hier den Musikgarten, Eltern – Kind Gruppen, Musikalischer Früherziehung, Schnupperjahr und Musikwerkstatt – Angeboten, wieder auf die Beinen zu stellen und so den Kleinsten der Musiktalente, den Zugang zur Musik zu ermöglichen.

**MUSIK VON ANFANG AN!** - ist hier das Motto und es sind in einigen Kursen noch Restplätze frei.

Eltern mit Kindern ab 12 Monaten und bis ins Grundschulalter können sich gerne im Musikschulbüro melden und sich informieren. Nathalie Jöstingmeier, Sabine Kedzierski und Gaby Bauer beraten Sie gerne und helfen, dass die Kinder die Welt der Musik von klein auf erleben können.

Das Büro der Musikschule ist täglich von 8.30 - 13.00 Uhr geöffnet und telefonisch unter der Hotline: 08106 / 9 95 49 30 erreichbar. Wie freuen uns auf Sie!



**vhs** Volkshochschule Vaterstetten e.V. **musikschule** vaterstetten

**LIVESTREAM: „SLOW MOTION“**  
Songs & Balladen aus Jazz und moderner Musik.

11. November 2020  
19.30 – 20.00 Uhr  
Gebührenfrei!

Stefanie Oswald – Kontrabass  
Adrian Reiter – Gitarre  
Stephan Birk – Saxofon  
Bernd Kölmel – Percussion

**Vorschau!**

Am Sonntag , den 6. Dezember um 18.00 Uhr, pünktlich zum Nikolaustag findet das beliebte Adventskonzert der Musikschule statt. Die Besucher sind schon heute hierzu herzlich eingeladen. Das Konzert findet in der evangelischen Kirche Zorneding statt.

*Bernd Kölmel, Geschäftsführer Musikschule Vaterstetten*

**Sportnachrichten** 

**Sportkegelklub 98 Poing** 

**Niederlage im Spitzenspiel der 1. Bundesliga**

Das Spiel gegen den deutschen Serienmeister Victoria Bamberg war an Spannung kaum zu überbieten. Am Ende fehlte das Glück um bei 11:13 Satzpunkten dieser Übermannschaft erneut ein Bein stellen zu können. Diesmal fehlten nur 46 Kegel auf Bamberg und vor einigen Jahren gab es noch Niederlagen mit über 300 Kegel Differenz. Auch dies zeigt die positive Entwicklung der Poinger Sportkeglerinnen. Die besten Leistungen zeigten Kapitänin Christina Neundörfer mit 565 Kegel, Brigitte Strelec mit 564 Kegel und Celine Zenker mit 556 Kegel.

**2. Bundesliga Sieg gegen Waldkirch**

In der 2. Bundesliga hat die 2. Mannschaft vom SKK 98 Poing nach einem 7:1 Heimsieg gegen den DKC Waldkirch die Tabellenspitze übernommen. Dabei gelang den Frauen mit 3240 Kegel die genau gleiche Leistung wie den Frauen 1. Die besten Leistungen brachten dabei Manuela Urban mit 556 Kegel, Claudia Süß mit 554 Kegel und Sandra Loncarevic mit 543 Kegel wie auch Nadine Boksic mit 543 Kegel.



*Frauen 2 spielerisch leicht*

**Bundesligaspielbetrieb unterbrochen**

Auch in den Bundesligen gibt es nach 6 Spieltagen eine Unterbrechung. Wie es weiter geht wird erst Mitte/Ende November entschieden.

**Landeskader Bayern**

Unter den 12 Frauen/Juniorinnen im Landeskader Bayern sind auch drei Poinger Spielerinnen. Tanja Bayer, Christina Neundörfer und Celine Zenker. Christina und Celine sind auch im Nationalkader von Deutschland.

**Spielbetrieb in Bayern**

Der Spielbetrieb in Bayern wurde vorerst ausgesetzt. Die Entwicklung bei Corona macht diese Entscheidung erforderlich und trifft auf viel Verständnis.

**Kontaktaufnahme**

Wir sind über den 1. Vorstand Herrn Zimmermann zimmermann.skk98@gmail.com erreichbar. Wer Fragen hat oder Anregungen geben möchte kann sich jederzeit melden. Tel.: 08121-81931  
Wir spielen im Sportpark Poing. Zuschauer sind jederzeit herzlich willkommen. Komm zu uns und lerne den „umwerfenden Sport“ im „fun-tastischen“ SKK 98 Poing. Kontaktaufnahmen jederzeit unter zimmermann.skk98@gmail.com möglich.

**Sportkegelklub 98 Poing Jugendabteilung**



**Spiel-und Training erneut unterbrochen**

Auch der Jugendspielbetrieb der erst angelaufen ist wird erneut unterbrochen. Weitere Informationen folgen.

**Einladung in Sportschule**



Seit vielen Jahren sind unsere Jugendlichen gern gesehene Gäste bei der Trainer Aus- und Fortbildung. Auch heuer erhielten wir für 2 Tage Einladungen um den angehenden Trainern den Ablauf am lebenden Objekt vorzuzeigen. Dies machen wir sehr gerne und freuen uns, dass mit Rebekka Pröll auch eine Poingerin am Lehrgang teilnimmt. Ob der Lehrgang stattfindet war noch nicht ganz entschieden.

Jugendliche die diesen schönen Sport ausüben oder einfach einmal testen wollen sind jederzeit herzlich willkommen. Training immer Freitag von 14-16.30 Uhr.

*Erwin Zimmermann*

**Kirchliche Nachrichten** 

**St. KATH. PFARRAMT ST. MICHAEL**  
Schulstr. 36, Tel. 08121/81343, Fax 08121/78613  
E-Mail: St-Michael.Poing@ebmuc.de

E-Mail: St-Michael.Poing@ebmuc.de  
Homepage: www.st-michael-poing.de  
Öffnungszeiten: Mo., Di., Fr.: 08:30 – 11:30 Uhr  
Do.: 15:00 – 17:00 Uhr

**Gottesdienste**

**Sa, 07.11.** 19:00 Hl. Messe (St. M)  
**So, 08.11.** 10:30 Festgottesdienst zum Patrozinium (Sel. PRM)  
10:30 Hl. Messe [kroatisch] (St. M)  
12:00 Hl. Messe [kroatisch] (St. M)

<b>Di., 10.11.</b>	08:00	Hl. Messe (St. M)
<b>Mi., 11.11.</b>	08:00	Hl. Messe (St. M)
	16:30	Ökum. St. Martin-Andacht (Sel. PRM)
	18:00	Ökum. St. Martin-Andacht (Sel. PRM)
<b>Do., 12.11.</b>	19:00	Hl. Messe, Amt für lebende und verstorbene Mitglieder des Kirchenchores (Sel. PRM)
<b>Fr., 13.11.</b>	08:00	Hl. Messe (St. M)
	15:00	Stille Anbetung (St. M)
	18:00	Fatima-Rosenkranz (St. M)
<b>Sa., 14.11.</b>	11:00	Taufe Alicja Wieczorek (St. M)
	19:00	Hl. Messe (Sel. PRM)
<b>So., 15.11.</b>	9:00	Hl. Messe (St. M)
	10:30	Hl. Messe, Pfarrgottesdienst (Sel. PRM)
	10:30	Hl. Messe [kroatisch] (St. M)
	12:00	Hl. Messe [kroatisch] (St. M)

### Beichtgelegenheiten

sind nach Terminvereinbarung jederzeit gegeben.

### Kollekten

08.11.: für den St. Korbiniansverein

15.11.: Allg. DIASPORA-Sonntag

## Nachrichten

### Patrozinium Sel. P. Rupert Mayer

Am **So., 08.11.2020** feiern wir um **10:30 Uhr** einen Festgottesdienst zum Patrozinium.

Die Vorabendmesse am **Sa., 07.11.** findet um **19:00 Uhr** in der Kirche St. Michael statt. Die Hl. Messe am **So., 08.11. um 9:00 Uhr** in der Kirche St. Michael entfällt.

### Kindergottesdienst am 08.11.2020

Der Kindergottesdienst im Pfarrsaal entfällt. Statt dessen liegt ab **Sa., 07.11.2020** in der Pfarrkirche Sel. P. Rupert Mayer ein „Kindergottesdienst in der Tüte“ mit Material zu Sankt Martin zum Mitnehmen auf.

### Sankt Martin

Herzliche Einladung zu den ökumenischen Andachten für Familien am **Mi., 11.11.2020 um 16:30 Uhr** und um **18:00 Uhr** in der Pfarrkirche Sel. P. Rupert Mayer.

Bitte Laternen mit in die Kirche bringen, auch wenn kein gemeinsamer Umzug stattfinden kann.

### Firmung 2021

Die Info-Andacht für Eltern und Firmlinge am **Mi., 11.11.2020 um 19:30 Uhr** in der Pfarrkirche Sel. P. Rupert Mayer findet wegen der Pandemie **nicht** statt.

Ebenso wird der Firmauftakt am **So., 15.11.2020** abgesagt.

### Erstkommunion 2021

Die Info-Andacht für die Eltern der Erstkommunionkinder am **Di., 17.11.2020 um 20:00 Uhr** in der Pfarrkirche Sel. P. Rupert Mayer findet **nicht** statt.

Ebenso wird die Auftaktveranstaltung am 21.11.2020 für die Erstkommunionkinder abgesagt.

Die Erstkommunion wird insgesamt auf den Zeitraum nach Pfingsten verschoben. Wir bitten dennoch dringend jetzt um zeitnahe Anmeldung der Kinder, damit wir weitere Informationen per E-Mail mitteilen können.

### Vorankündigung: Sternsinger

Unter dem Motto „**Sternsingen – aber sicher**“ wird derzeit die Aktion unter Coronabedingungen vorbereitet. Interessierte Kinder ab der 3. Klasse und Jugendliche können sich schon einmal per Mail melden: MWendlinger@ebmuc.de. Weitere Informationen folgen.

### Videos aus unserer Pfarrei

Wir begleiten Sie wieder mit Videos zum geistlichen Leben durch die Zeit der Ausgangsbeschränkungen. Schauen Sie einfach auf unserer Homepage oder im YouTube-Kanal Pfarrei St. Michael Poing vorbei.

### Newsletter

Wenn Sie die Pfarrnachrichten und Hausgottesdienste online erhalten möchten, melden Sie sich bitte bei unserem Newsletter unter <https://www.erzbistum-muenchen.de/pfarrei/st-michael-poing/newsletter> an.

† Gottes Segen Ihnen allen!

*Ihr Philipp Werner, Pfr.*

## Kolping



### St. Nikolaus kommt (mit Abstand) zu Ihnen nach Hause

Wir bieten in diesem Jahr Haus(tür)besuche des St. Nikolaus an. Er kommt am 5. oder 6. Dezember zu Familien mit Kindern bis 8 Jahren. Der Besuch erfolgt gegen einen Spendenbeitrag in Höhe von 30 Euro, der in voller Höhe an das Waisenhaus Iwano-Frankyvska in der Ukraine weitergegeben wird.

Für weitere Informationen senden Sie bitte eine Email an [nikolaus@kolping-poing.de](mailto:nikolaus@kolping-poing.de).

*Andreas Schlögl*

## Evangelisch-Lutherisches Pfarramt Poing

Gebr.-Asam-Str. 6, Tel. 971736, Fax 971654,

E-Mail [pfarramt.poing@elkb.de](mailto:pfarramt.poing@elkb.de)

**Pfarrer Simonsen**, [michael.simonsen@elkb.de](mailto:michael.simonsen@elkb.de), Tel.: 429708

**Pfarrer Thein**, [johanna.thein@elkb.de](mailto:johanna.thein@elkb.de), Tel.: 9998644

**Pfarrer Dr. Busch**, [roger.busch@elkb.de](mailto:roger.busch@elkb.de), Tel.: 01779147355

**Pfarrassistenz Frau Göttmann**: Mo + Mi 9-12 Uhr, Di 14-17 Uhr, Fr 11-12 Uhr. **Vom 2.11. bis zum 6.11. hat das Pfarrbüro geschlossen.**

**Poinger Tafel**: mittwochs um 10 Uhr im Untergeschoss

**Bastelkreis**: Entfällt im November! Sonst donnerstags um 9 Uhr im Gemeindesaal

**Kinderchorprobe**: montags um 16 Uhr im Festsaal (UG), außer in den Ferien

**Seniorentanz**: Entfällt im November! Sonst dienstags um 15 Uhr im Festsaal (UG), außer in den Ferien

**Weltladen**: mittwochs von 17:30 - 19 Uhr geöffnet, sonntags von 11 - 12 Uhr

## Gottesdienste

**Sonntag, 8.11., 10 Uhr**, Christuskirche: Gottesdienst (Busch)

**Freitag, 13.11., 19.30 Uhr**, Christuskirche: Jugend-Andacht (Thein)

### Ökumenische St. Martins – Andachten

Am Mittwoch, den 11.11., werden jeweils um 16.30 und um 18 Uhr in der katholischen Kirche Seliger Pater Rupert Mayer ökumenische Andachten stattfinden. Wir laden alle Familien herzlich dazu ein.

### Spenden helfen - Vergelt's Gott.

Die Arbeit unserer evang. Kirchengemeinde vor Ort ist in hohem Maß auf Spenden angewiesen. Wir sind **dankbar für jede finanzielle Unterstützung!** Spendenkonten des Diakonischen Werks und der Entwicklungshilfe „Mission Eine Welt“ finden Sie auf unserer Homepage. Das **Spendenkonto unserer Gemeinde: DE25 7025 0150 0000 66 02 66.**

*Sandra Göttmann*

## Neues aus dem Weltladen in der Christuskirche



Adventskalender sind heute längst nicht mehr nur für Kinder, auch Erwachsene freuen sich in der Weihnachtszeit darüber, jeden Tag ein Adventstürchen zu öffnen! Damit steigt die Vorfreude auf Weihnachten und ein besinnliches Fest.

Und wir haben eine ganz besonders exquisite Version für Euch: in den 24 Schubladen verbergen sich edelste Pralinen, feine Fairtrade-Schokolade oder köstliche schokolierte Früchte aus Kolumbien, hergestellt in liebevoller Handarbeit. Dafür verwenden die Chocolatiers von Color Cacao heimische Spezialitäten wie Lulo, eine südamerikanische Beere, oder die Andenbrombeere. Besondere Highlights sind Pralinen mit Lavendel und Aprikose oder mit Zitrone und Chia. Aber auch für uns typische weihnachtliche Geschmäcker wie **Lebkuchen** und **Zimt** dürfen nicht fehlen.

Die Verpackung des fairen Adventskalenders wurde in Zusammenarbeit mit Color Cacao so nachhaltig wie möglich gestaltet und ist komplett aus Pappe gefertigt. Die nachhaltige Pappverpackung besteht aus 100 % Rohrzucker-Fasern. Dafür arbeitet Color Cacao mit nachhaltigen Verpackungslieferanten regional in Kolumbien zusammen. Wenn er dann leer genascht ist, findet Kleinkram darin Platz. Oder Ihr befüllt ihn im kommenden Jahr ganz einfach wieder.

Die Verpackung des fairen Adventskalenders wurde in Zusammenarbeit mit Color Cacao so nachhaltig wie möglich gestaltet und ist komplett aus Pappe gefertigt. Die nachhaltige Pappverpackung besteht aus 100 % Rohrzucker-Fasern. Dafür arbeitet Color Cacao mit nachhaltigen Verpackungslieferanten regional in Kolumbien zusammen. Wenn er dann leer genascht ist, findet Kleinkram darin Platz. Oder Ihr befüllt ihn im kommenden Jahr ganz einfach wieder.

Kommt doch vorbei und schaut ihn euch an, wir sind ab dem 11.11. wieder für euch da.

Euer Weltladen-Team

### Freie evangelische Gemeinde Markt Schwaben

Wiegenfeldring 2b, 85570 Markt Schwaben



Pastor Stefan Fetzner, Tel. 08121/7922556.  
stefan.fetzner@feg-marktschwaben.de  
<http://www.feg.de/marktschwaben>

### Ich will des Morgens rühmen deine Güte; denn du bist mir Schutz und Zuflucht in meiner Not.

Psalms 59,17

### Am Morgen, noch vor Tage, stand Jesus auf und ging hinaus. Und er ging an eine einsame Stätte und betete dort.

Markus 1,35

## Gott sei Dank!

Es gibt ein Sprichwort, das lautet: „Man soll den Tag nicht vor dem Abend loben.“ Tatsächlich weiß man erst am Ende, ob sich eine Sache gut entwickelt hat oder nicht. Das ist unser normaler menschlicher Realismus. Doch es gibt noch einen anderen Realismus - den göttlichen. Da bei Gott alle Dinge möglich sind, können wir ihn am Morgen schon dafür loben, dass er unser Schutz und Zuflucht in der Not ist und auch sein wird. Das genau besagt in meinen Augen der Psalmvers.

Jetzt befinden wir uns als ganzes Land wieder in einem Teil-Lockdown. Die meisten von uns hoffen, dass so der Vormarsch des Corona-Virus gestoppt wird. Doch wir wissen es nicht. Es wird noch heftig diskutiert, ob diese Maßnahmen verhältnismäßig sind und was sie am Ende bewirken. Doch wissen werden wir es erst in einem Monat. Was wir als Christen aber wissen dürfen, ist, dass Gott so oder so unser Schutz und unsere Zuflucht ist. Wir können heute schon mit einem dankbaren Herzen und mit viel Zuversicht nach vorn schauen, denn unsere Sicherheit beruht nicht auf menschlichen Möglichkeiten, sondern auf Gottes Güte.

Am letzten Samstag, am Reformationstag dachten viele an Martin Luther. Auch er wusste nicht, wie das alles ausgehen wird, als er die 95 Thesen an die Tür der Schlosskirche in Wittenberg nagelte oder nageln ließ. Doch seine Zuversicht war ebenfalls der gnädige Gott - und seine Rechtfertigung das Wort Gottes. Menschlich gesehen war das ein Spiel mit dem Feuer, doch göttlich gesehen dringend notwendig.

Im Vers aus dem Markusevangelium lesen wir, dass Jesus Christus schon früh losging, um zu Gott zu beten. Ich bin fest davon überzeugt: Wenn wir unseren Tag in die Hand Gottes legen, werden wir am Ende des Tages nicht vor einem Scherbenhaufen des Glaubens stehen. Ob wir nun am Morgen beten oder es auf andere Weise tun, ist, glaube ich, nicht so wichtig. Doch unseren Gott können wir schon vor dem Abend loben - Gott sei Dank!

## Termine:

Außer dem Sonntags-Gottesdienst fallen alle Präsenzveranstaltungen vorerst aus!

### Sonntag, 08.11.2020

10:00 Uhr

#### Gottesdienst

Predigt: Pastor Stefan Fetzner

Aufgrund begrenzter Teilnehmerzahl melden Sie sich bitte über die Homepage an.

Bzgl. der Teilnahme an einem **Hauskreis** kontaktieren Sie bitte Pastor Stefan Fetzner.

W. Heckmann

## Jehovas Zeugen Versammlung Poing

### Wir laden ein:

#### Gottesdienst via Online-Konferenz

Der Gottesdienst wird wie immer zweiteilig mit biblischem Vortrag und Besprechung eines Artikels aus der Zeitschrift der Wachturm gestaltet – aufgrund der Corona Pandemie nach wie vor Online.

### Sonntag, 8. November

10:00 Biblischer Vortrag zum Thema:

„In welchem Ruf stehen wir bei Gott?“

10:35 Interaktive Besprechung des Wachturm-Artikels:

„Bist du bereit, ein Menschenfischer zu werden?“

(vgl. Lukas 5:10)

Gäste sind herzlich willkommen. Erfragen Sie den Link zum Gottesdienst über folgende E-Mail-Adresse: [versammlungungpoing\(at\)gmail.com](mailto:versammlungungpoing(at)gmail.com).

## Jehovas Zeugen starten internationale Kampagne



Gedruckte und elektronische Ausgaben des Wachturms mit dem Titel „Was ist Gottes Reich“ werden im November im Rahmen einer weltweiten Aktion verteilt (Foto: JZ)



Über den gesamten Monat November 2020 hindurch verbreiten Jehovas Zeugen weltweit eine Ausgabe der Zeitschrift Der Wachturm mit dem Titel „Was ist Gottes Reich?“. Seit Jahrhunderten hat die Antwort auf diese Frage die Aufmerksamkeit von Menschen verschiedenster Glaubensrichtungen geweckt. Jehovas Zeugen verbreiten die Zeitschrift an die allgemeine Öffentlichkeit, an Geschäftsinhaber sowie Amts- und Mandatsträger auf lokaler und nationaler Ebene. Auch Jehovas Zeugen aus Poing beteiligen sich daran. Natürlich wird die Aktion unter Beachtung der allgemeinen Hygienevorschriften durchgeführt. Deshalb wird die Zeitschrift mitunter auch auf elektronischem Weg verbreitet.

Viele Leute beten um das Kommen von Gottes Reich. Aber oft fragen sie sich, was dieses Reich ist, wann es kommt und was es bewirken wird. In der Zeitschrift wird erklärt, wie die Antworten auf diese Fragen in der Bibel gefunden werden können. Jehovas Zeugen sind davon überzeugt, dass die Verheißungen der Bibel über das Reich Gottes die Leser trösten und ihnen Hoffnung auf eine Welt ohne Schmerz und Leid machen.

Eine elektronische Ausgabe ist auf der offiziellen Website von Jehovas Zeugen ([jw.org](http://jw.org)) in Hunderten von Sprachen verfügbar (unter Bibliothek > Zeitschriften).

Helmut Mühlbauer  
[www.jw.org](http://www.jw.org)

## Bereitschaftsdienste



### ÄRZTLICHER NOTFALLDIENST

**Notfall: 112**

**Ärztlicher Bereitschaftsdienst: 116 117**

Unter dieser Nummer erreichen Sie zu jeder Tageszeit ärztliches Personal, das Sie entweder telefonisch berät oder einen Hausbesuch organisiert.

### Zahnärztlicher Notdienst

**Die Zahl der Notfallpraxen ist stark begrenzt. Bitte nehmen Sie den zahnärztlichen Notdienst nur in dringenden Fällen in Anspruch, die keinen Aufschub bis zur nächsten allgemeinen Sprechstunde dulden. Die Kassenzahnärztliche Vereinigung Bayerns bittet Patienten, die am Wochenende den zahnärztlichen Notdienst in Anspruch nehmen müssen, um vorherige telefonische Terminvereinbarung. Um eine Weiterverbreitung des Coronavirus zu verhindern, sollen Schmerzpatienten dem Zahnarzt bereits vor der Behandlung mitteilen, ob sie grippeähnliche Symptome haben oder Kontakt zu Infizierten hatten. Generell gilt, dass der Notdienst ausschließlich für Schmerzpatienten gedacht ist. Angesichts der Corona-Epidemie bittet die KZVB darum, die Notdienstpraxen nicht mit aufschiebbaren Behandlungen zu belasten.**

**Samstag, den 07.11.2020 / Sonntag, den 08.11.2020**

#### Ana Ivonne Agraz Rodriguez

Färbergasse 3, 85435 Erding, Tel. 08122 / 22 79 81  
Praxiszeiten: 10.00 – 12.00 Uhr, 18.00 – 19.00 Uhr

#### Dr. Christian Arnold

Bahnhofstr. 13a, 85560 Ebersberg, Tel. 08092 / 86 88 00  
Praxiszeiten: 10.00 – 12.00 Uhr, 18.00 – 19.00 Uhr

### Apotheken-Notdienst

**Mittwoch, den 04.11.2020**

Herz-Apotheke im Ärztehaus, Tel. 08121 / 99 55 00  
Bürgerstr. 2, 85586 Poing

**Donnerstag, den 05.11.2020**

Mary's Apotheke Poing, Tel. 08121 / 8 88 00 01  
Alte Gruber Str. 1, 85586 Poing

**Freitag, den 06.11.2020**

Brunnen-Apotheke, Tel. 089 / 9 03 77 66  
Am Brunnen 18, 85551 Kirchheim b. München

Tassilo-Apotheke, Tel. 08123 / 8 89 09 14  
Münchner Str. 18, 85467 Niederneuching

**Samstag, den 07.11.2020**

St. Ulrich-Apotheke, Tel. 08121 / 8 11 45  
Münchener Str. 3, 85652 Pliening

St. Konrad-Apotheke, Tel. 089 / 46 96 95  
Leibstr. 7, 85540 Haar

**Sonntag, den 08.11.2020**

St. Andreas-Apotheke, Tel. 089 / 9 03 52 12  
Heimstettener Str. 4 C, 85551 Kirchheim b. München

Apotheke im Forsthaus, Tel. 08121 / 14 41  
Högerstr. 20, 85646 Anzing

**Montag, den 09.11.2020**

Schloss-Apotheke, Tel. 08121 / 56 77  
Erdinger Str. 7, 85570 Markt Schwaben

St. Veit-Apotheke, Tel. 089 / 4 31 36 78  
St.-Veit-Str. 11, 81673 München

**Dienstag, den 10.11.2020**

St. Ulrich-Apotheke, Tel. 08121 / 8 11 45  
Münchener Str. 3, 85652 Pliening

Atrium-Apotheke, Tel. 089 / 93 87 37  
Daglfinger Str. 2, 81929 München

**Mittwoch, den 11.11.2020**

St. Margareten-Apotheke OHG, Tel. 08121 / 34 59  
Alte Bräuhausgasse 1, 85570 Markt Schwaben

Adler-Apotheke, Tel. 08106 / 27 44  
Birkenstr. 13 A, 85604 Zorneding

Beginn des Apothekendienstes jeweils um 8.00 Uhr,  
Ende am darauffolgenden Tag um 8.00 Uhr.

# Öffnungszeiten der gemeindlichen Einrichtungen

– Aktuelle Änderungen werden gesondert bekannt gegeben. –

## Rathaus

Rathausstraße 3 u. 4, Tel. 97 94 -0, Internet: www.poing.de,  
E-Mail: post@poing.de  
Montag – Mittwoch: ..... 08.00 – 12.30 Uhr, 13.30 – 16.30 Uhr  
Donnerstag: ..... 08.00 – 12.30 Uhr, 14.00 – 18.00 Uhr  
Freitag: ..... 08.00 – 12.30 Uhr  
Aktuell nur nach vorheriger Terminvereinbarung!

## Gemeindebücherei Poing

Marktstraße 4, 85586 Poing, Tel.: 08121/97 94-940  
Internet: www.buecherei-poing.de  
E-Mail: buecherei@poing.de  
Montag: ..... 15.00 – 19.00 Uhr  
Dienstag: ..... 15.00 – 19.00 Uhr  
Mittwoch: ..... 10.00 – 12.00 Uhr, 15.00 – 20.00 Uhr  
Donnerstag: ..... 15.00 – 19.00 Uhr  
Freitag: ..... 10.00 – 15.00 Uhr

## Baubetriebshof Poing

Am Hanselbrunn 1, Tel. 22 390 -10, E-Mail: baubetriebshof@poing.de  
Montag – Mittwoch: ..... 08.00 – 12.30 Uhr, 13.30 – 16.30 Uhr  
Donnerstag: ..... 08.00 – 12.30 Uhr, 13.00 – 16.30 Uhr  
Freitag: ..... 08.00 – 12.30 Uhr  
Aktuell nur nach vorheriger Terminvereinbarung!

## Kommunales Jugendreferat

Friedensstraße 3a, Tel. 25 72-10, -12, -13, -16, Fax 25 72 19  
E-Mail: jugendreferat@poing.de  
Montag – Mittwoch: ..... 08.00 – 12.30 Uhr, 13.30 – 16.30 Uhr  
Donnerstag: ..... 08.00 – 12.30 Uhr, 14.00 – 18.00 Uhr  
Freitag: ..... 08.00 – 12.30 Uhr  
Aktuell nur nach vorheriger Terminvereinbarung!

## Jugendzentrum

Friedensstraße 3, Tel. 25 72-20, E-Mail: juz@poing.de  
Mittwoch bis Freitag:  
15.00 – 17.00 Uhr für alle Besucher\*innen von 9 – 15 Jahren und  
18.00 – 20.00 Uhr für alle Besucher\*innen von 15 – 21 Jahren.

## Jugendsozialarbeit an der Grundschule am Bergfeld

Gebrüder-Grimm-Straße 2 (rechter Eingang, 1. Stock, Türe links)  
Sprechzeiten: Montag bis Donnerstag nach Vereinbarung  
Telefon: 08121 / 2 23 90 18, E-Mail: jas.gs-ab@poing.de

## Jugendsozialarbeit an der Anni-Pickert-Mittelschule

Gruber Straße 4 (Verwaltungsgebäude, neben dem Sekretariat)  
Sprechzeiten: Montag bis Freitag nach Vereinbarung  
Telefon: 08121 / 25 58 13, E-Mail: jas-ms@poing.de

## Wertstoffhof

Gruber Straße 57, Tel. 08121/97 94-350, E-Mail: abfall@poing.de  
Mo.–Do. vorm. 9.00–12.00 Uhr nachm. 15.00–18.00 Uhr (Winterzeit)  
Fr. 9.00–18.00 Uhr (Winterzeit)  
Sonntag geschlossen

## Sachgebiet Senioren

**Seniorenbeauftragter: Volker Sterker**, Tel. 08121 / 99 55 78-20  
**Seniorenfachkraft: Kerstin Bachmann**, Tel. 08121 / 99 55 78-30  
Fax: 08121 / 99 55 78-25, E-Mail: senioren@poing.de  
Seniorenbüro im Bürgerhaus, Bürgerstraße 1, 1. Stock  
(Fahrstuhl vorhanden)  
Telefonische Sprechzeiten:  
Montag – Mittwoch: ..... 08.00 – 12.30 Uhr & 13.30 – 16.30 Uhr  
Donnerstag: ..... 08.00 – 12.30 Uhr & 14.00 – 18.00 Uhr  
Freitag: ..... 08.00 – 12.30 Uhr  
Nach Terminvereinbarung sind persönliche Gespräche im Seniorenbüro in der Bürgerstr. 1 (Poing Nord) und in der Anzinger Str. 1 (Poing Süd) sowie bei einem Hausbesuch möglich.

## Freiwilligen Agentur Poing

Hilfesuchende aus dem Seniorenbereich können sich an die Seniorenbeauftragten wenden. Kontakt siehe oben.

**Weitere Informationen:** Verwalter für Geschirrmobil / Toilettenwagen: Herr Christian Mahler, Tel. 08121 / 8 27 26, Mobil: 0151 / 61 97 99 59

## Pflegestern Seniorenservice gGmbH – Verwaltung

Rathausstr. 4, Zentrale Tel. 76 094-60/Fax 76 094-88,  
Geschäftsführung Tel. 76 094-70/Fax 76 094-89

## Seniorenzentrum Poing

Marktstr. 7, Belegung Tel. 256-401

## Fachliche Beratung zur stationären Pflege

Tel. 256-322 oder 256-401

## Seniorencafé

Tel. 256-149, Öffnungszeiten täglich ..... 14.00–17.00 Uhr

## Ambulanter Dienst

Marktstr. 4b, Tel. 256-299

## Betreutes Wohnen zu Hause / Betreutes Wohnen

Marktstr. 5b, Tel. 256-256  
E-Mail: bwzh-poing@pflugesterngmbh.de  
Sprechzeiten Mo., Mi., Fr. 9.30 – 12.30 Uhr und nach Vereinbarung

## Kostenfreie Beratungsangebote in Poing

<b>Behindertenbeauftragte der Gemeinde Poing</b> ☎ 081 21 / 9794-920 (Bitte unbedingt Rückrufnummer und Name hinterlassen!)	Johann Reithmaier und Thomas Petschenka beraten und helfen bei allen Fragen von Menschen mit „Behinderungen“.	nach vorheriger Terminvereinbarung
<b>Rentenberatung und Hilfe bei der Rentenantragstellung durch die Gemeinde Poing</b> ☎ 081 21 / 9794-160	Rathaus Poing, Frau Karisch, Zi. 5	Mo.–Fr. 08.00–12.30 Uhr und zusätzl. Do. 14.00–18.00 Uhr. Aktuell nur nach vorheriger Terminvereinbarung!
<b>FOL, Zentrale Fachstelle zur Verhinderung von Obdachlosigkeit (Diakonie)</b> ☎ 080 92 / 2 32 10-25	Hilfe bei Problemen mit dem Vermieter, Mietrückstände, wenn Kündigung oder Räumungsklage droht oder Hilfe zur Wohnungssicherung.	momentan nur nach vorheriger Terminvereinbarung
<b>Schuldnerberatung für den Landkreis Ebersberg (Diakonie)</b> ☎ 080 92 / 2 32 10-20	Hilfe bei Ansprüche auf soz. Leistungen sichern, Schuldenplan erstellen, Schuldenstand ermitteln, Forderungen prüfen, Umgang mit Ämtern und Behörden, Vollstreckungsschutz beantragen, etc.	nach vorheriger Terminvereinbarung
<b>1. Stock Verwaltungsbüro, Bürgerhaus, Bürgerstraße 1</b>		
<b>VdK Ortsverband Poing</b> ☎ 081 21 / 8 25 51	Sprechstunde des VdK Poing. Näheres im Poinger Nachrichtenblatt unter Soziale Dienste und Senioren, VdK Ortsverband	3. Mittwoch im Monat von 8:00–12:00 Uhr Terminvereinbarung tel. 081 21 / 8 07 50
<b>DONUM VITAE in Bayern e.V.</b> ☎ 089 / 32 70 84 60	allg. Schwangerenberatung, Schwangerschaftskonfliktberatung, Beratung über gesetzl. Ansprüche und Hilfsangebote anderer Stellen	Dienstag 09:30–13:30 Uhr

# Wichtige Rufnummern



## Notrufe

<b>Polizei</b> .....	<b>110</b>
<b>Feuerwehr</b> .....	<b>112</b>
<b>Rettungsdienst</b> .....	<b>112</b>
<b>Giftnotruf</b> .....	<b>089 / 1 92 40</b>
<b>Polizeiinspektion Poing</b> .....	<b>081 21 / 99 17-0</b>
<b>Gaswache</b> .....	<b>089 / 15 30 16</b>

## Stromversorgung

Bayernwerk Störungsstelle ..... 09 41 / 28 00 33 66

## Gasversorgung

Stadtwerke München Störungsstelle..... 089 / 15 30 16

## Suchtberatung im Landkreis:

Gesundheitsamt ..... 080 92 / 8 23-3 62  
 Caritas-Fachambulanz für Suchterkr. .... 080 92 / 2 32 41 50  
 Caritas Markt Schwaben ..... 081 21 / 22 07-16  
 Gesundheitsamt Ebersberg ..... 080 92 / 82 35 39  
 E-Mail: suchtberatung@lra-ebe.de

**Gemeinsames Kommunalunternehmen (gKu) VE München-Ost** (ehemals Wasserversorgung Zornedinger Gruppe sowie Abwasserzweckverband München-Ost AZVMO)  
 Zentrale ..... 081 21 / 7 01-0  
 E-Mail: info@gku-vemo.de, Internet: www.gku-vemo.de  
 Rufbereitschaft für Wasser und Abwasser: ... 01 75 / 2 61 76 97

**Beratungsstelle für Menschen mit psychischen und seelischen Problemen** Sozialpsychiatrischer Dienst  
 Ebersberg Sieghartstr. 21, 85560 Ebersberg 080 92 / 85 33 80  
 Fax 080 92 / 85 33 8-30, spd-i-ebersberg@im-muenchen.de  
 Beratung für Betroffene und Angehörige wie Erzählcafé und Burnoutgruppe: Mo. 9.00 Uhr bis 12.15 Uhr, Di.–Fr. 8.30 Uhr bis 12.15 Uhr, Di. u. Do. 15.30 Uhr bis 19.00 Uhr

## Overeaters Anonymous

für Überesser, Bulimiker und Magersüchtige  
 Dienstags, 18.30–20.00 Uhr im Seniorenzentrum, Burgenfeld 4, Markt Schwaben ..... 087 65 / 21 74 54

## Kreuzbund Markt Schwaben

Info für Suchtgefährdete, Suchtkranke und Angehörige:  
 Herr Brandl..... 081 21 / 43 77 97

**Selbsthilfegruppe für Angehörige von Alkohol-, Drogen-, Medikamenten-, Spielsüchtigen usw.,**  
 Markt Schwaben Auskünfte unter Fachambulanz für Suchterkrankungen ..... 080 92 / 2 32 41 50

## Deutsche Parkinsonvereinigung,

Regionalgruppe Ebersberg, Beratung und Hilfe für betroffene Personen, Treffen jeden 2. Dienstag im Monat in Vaterstetten, „Zum Altschütz“ ..... 081 06 / 17 57

## Hospiz-Verein im Landkreis Ebersberg e.V.

Von-Scala-Straße 1, 85560 Ebersberg. Beratung persönlich und telefonisch Mittwoch von 14–16 Uhr, telefonisch auch Montag und Freitag von 16–18 Uhr. .... 080 92 / 25 69 85

## Secondhandladen für Kinderbekleidung

Bürgerstraße 3, Kleiderannahme nur mittwochs möglich.  
 Öffnungszeiten: Mittwoch + Freitag jeweils 15 - 17 Uhr  
 Ansprechpartnerin Frau Siegel-Persichini: 081 21 / 8 27 22

## Ehe-, Familien- und Lebensberatung des ev. Diakonieverein Markt Schwaben e.V.

Loderergasse 4, 85570 Markt Schwaben ... 081 21 / 4 76 45 37

## Gleichstellungsstelle für Frauen

Sprechstunden Di. von 09.00–11.00 Uhr und nach telefonischer Vereinbarung ..... 080 92 / 8 23-381  
 Auch **Landkreisbürger**, die das Beratungsangebot der Gleichstellungsbeauftragten des Landkreises nutzen möchten, können unter dieser Telefonnummer einen Gesprächstermin vereinbaren.

## Rat und Hilfe für Schwangere

Notruftelefon der Aktion Leben e.V. .... 0176 / 25 49 43 38

## Frauen helfen Frauen und Mädchen

Beratungsnummer..... 080 92 / 8 81 10

**Telefonseelsorge evangelisch** ..... 0800 / 1 11 01 11

**Telefonseelsorge katholisch**..... 0800 / 1 11 02 22

## Poinger Tafel

Lebensmittelausgabe für Bedürftige  
 Mittwoch 10.00–11.00 Uhr im Evang. Pfarrzentrum,  
 Gebr.-Asam-Straße 6 ..... 017 / 76 93 52 19

## Staatlich anerkannte Beratungsstellen für Schwangerschaftsfragen

am Landratsamt – Gesundheitsamt – Ebersberg,  
 Eichthalstraße 5, 85560 Ebersberg, Beratung nach telefonischer Terminvereinbarung 080 92 / 8 23-3 64 oder 8 23-3 66,  
 allg. Schwangerenberatung, Schwangerschaftskonfliktberatung (§ 219 StGB), Beratung gesetzlicher Ansprüche und Vermittlung finanzieller und psychosozialer Hilfen

## DONUM VITAE in Bayern e.V.

Bahnhofplatz 4a, 85540 Haar, Termine für die Beratung im Poinger Bürgerhaus über Telefon 089 / 32 70 84 60

## Büro für Bürgeranliegen im Landkreis Ebersberg

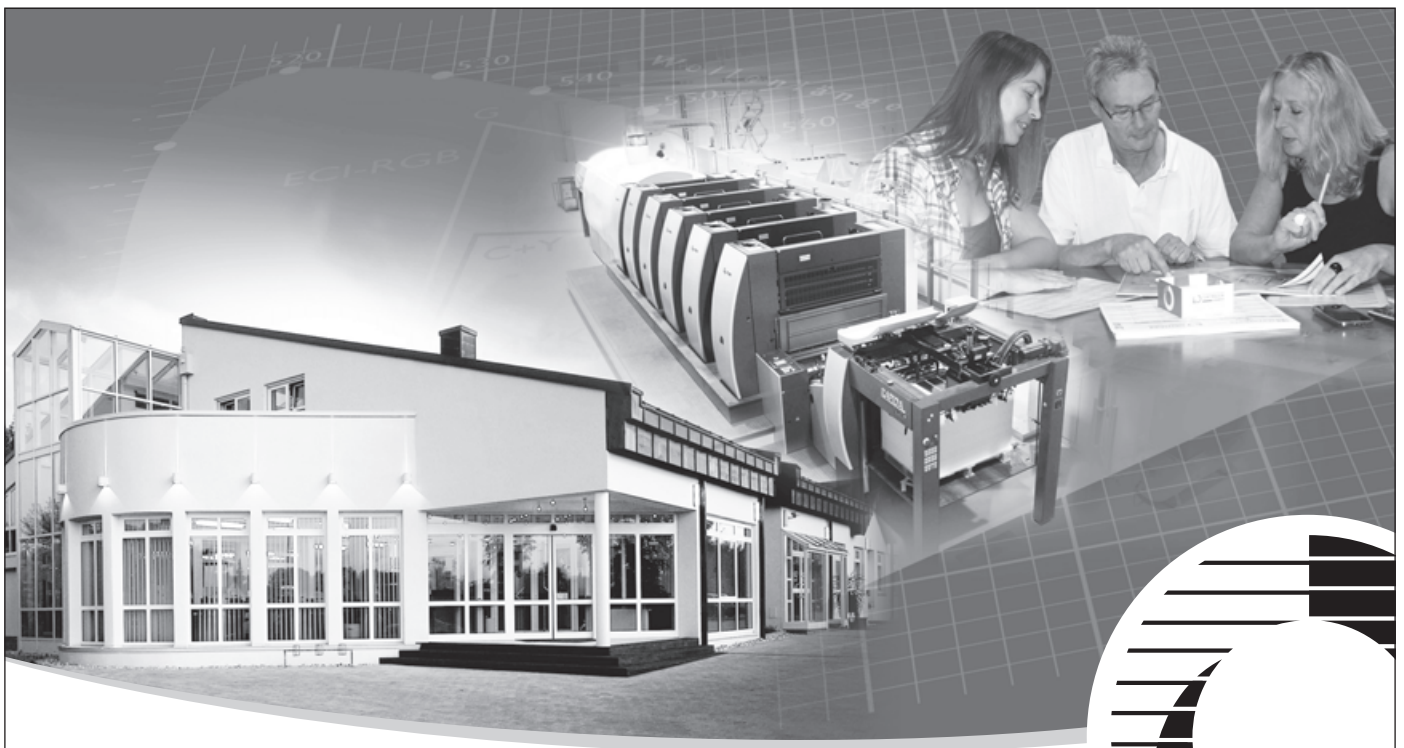
Beschwerdetelefon für Kunden der Kreisbehörde..... 0800 / 5 72 85 56 (kostenfrei)

## Koordinierende Kinderschutzstelle (Koki)

**des Kreisjugendamtes**, E-Mail: anja.pondorf@lra-ebe.de  
 Telefon:..... 080 92 / 82 33 00

## Krisendienst Psychiatrie

Tel.: 0180/65 53 000, täglich von 9 - 24 Uhr: In seelischen Krisen und psychiatrischen Notfällen hilft der Krisendienst Psychiatrie. Das Angebot für Betroffene, Angehörige und Personen aus dem sozialen Umfeld sowie für Ärzte, Fachstellen und Einrichtungen, die mit Menschen in seelischen Krisen zu tun haben. Homepage: www.krisendienst-psychiatrie.de



## IHR PARTNER RUND UM DEN DRUCK:

- Geschäftsdrucksachen
- Broschüren
- Festschriften
- und vieles mehr

## DIGITALDRUCK

ideal für niedrige Auflagen  
und wenn's schnell gehen muss!

- Hochzeitszeitungen
- Mailings
- Folder
- Flyer
- und vieles mehr

## WERBETECHNIK

- Displays, Rollups
- Werbepanelen
- Messestände
- Fahrzeugbeschriftungen
- und vieles mehr

## TIEFPREISE FÜR:

- Visitenkarten
- Briefbogen
- Flyer
- Plakate

Online kalkulieren im Internet unter  
[www.flyerpara.de](http://www.flyerpara.de)

Übrigens ...  
wir bedrucken auch

**T-SHIRTS,  
SWEAT-SHIRTS**

**usw.**

*Kostenlosen Katalog anfordern!*

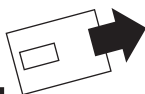


**ORTMAIER**

**DRUCK GmbH**

Birnbachstraße 2 · 84160 Frontenhausen  
Telefon 0 87 32 / 92 10-750 · [www.ortmaier-druck.de](http://www.ortmaier-druck.de)

Für Fensterkuvert.



# Schick mich:

Ortmaier Druck GmbH  
Team Poing  
Birnbachstraße 2  
84160 Frontenhausen

Wie erhalten Sie Ihre

Nachrichten der  
**GEMEINDE  
POING**

regelmäßig  Ja  Nein

in  Briefkasten  Zeitungsrolle

Wie beurteilen Sie Ihre Zustellung!

Gut  Befriedigend  Mangelhaft

Sonstiges

---

---

Name

Straße, Ort

Tel.

E-Mail



[www.flyerpara.de](http://www.flyerpara.de)



## Ihr persönliches Wunschinserat

Glückwünsche zum Geburtstag, zur Geburt, zur Hochzeit und vieles mehr ...



2-spaltig, 50 mm

47,60 € inkl. MwSt.  
40,46 € inkl. MwSt. (für Ortsansässige)

2-spaltig, 50 mm

47,60 € inkl. MwSt.  
30,46 € inkl. MwSt. (für Ortsansässige)



*Der Tag unserer Hochzeit  
war ein Traum!*

Allen, die dazu beigetragen haben, und allen, die uns mit Glückwünschen, Geschenken und Einlagen erfreut haben, möchten wir hiermit, auch im Namen unserer Eltern, recht herzlich danken.

Dietelskirchen, im September 2014

*Erika u. Max Mustermann*  
geb. Müller



2-spaltig, 45 mm

42,84 € inkl. MwSt.  
36,41 € inkl. MwSt. (für Ortsansässige)

Gestalten Sie  
Ihre Glückwünsche  
und Danksagungen  
ganz individuell nach  
Ihren Vorstellungen!

Nachrichten der  
**GEMEINDE  
POING**

Tel. 087 32/92 10 - 300  
anzeigen@gemeindeblatt-poing.de  
www.gemeindeblatt-poing.de

**Die Kleinanzeige soll erscheinen:**

- einmal in der Kalenderwoche \_\_\_\_\_
- oder \_\_\_\_\_
- oder auf Widerruf ab Kalenderwoche \_\_\_\_\_  
(Widerruf bedeutet, die Anzeige läuft solange, bis sie wieder abbestellt wird)
- Chiffre

**Annahmeschluss: Montag 8 Uhr**

Falls der Annahmeschluss in der gewünschten Ausgabe schon abgelaufen ist, möchte ich gerne:

- falls nichts mehr möglich ist, gar nicht
- eine Woche später

**2,-** → \_\_\_\_\_

Preise

in Euro

(inkl. MwSt.)

pro Woche

für

**4,-** → \_\_\_\_\_

**6,-** → \_\_\_\_\_

**8,-** → \_\_\_\_\_

Bitte in Blockschrift ausfüllen. Zwischen den Wörtern bitte Freiraum lassen.  
Bei Chiffre oder „zu erfragen“ plus 5 EURO. Ausschneiden, in Kuvert stecken,  
Wert in Briefmarken, Scheck oder Geldschein beilegen (keine Münzen) oder für  
Bankabbuchung (+ 0.25 EURO Abbuchungsgebühr) ausfüllen.

**Kleinanzeigen nur gegen Barzahlung oder Abbuchung. Keine Rechnungsstellung!**

**Kuvert ausreichend frankieren und senden an:**

**Ortmaier Druck GmbH · Team Gemeindeblatt Poing  
Birnbachstraße 2 · 84160 Frontenhausen**

Name \_\_\_\_\_ Vorname \_\_\_\_\_ PLZ, Ort \_\_\_\_\_ Straße \_\_\_\_\_

**Ich wünsche Bankabbuchung bei der:**

Bank \_\_\_\_\_ Ort \_\_\_\_\_ IBAN \_\_\_\_\_ BIC \_\_\_\_\_

Sie können die Kleinanzeige auch faxen (Fax 0 87 32 / 92 10-309), telefonisch aufgeben (Tel. 0 87 32 / 92 10-300)  
oder den Vordruck im Internet ausfüllen: [www.gemeindeblatt-poing.de](http://www.gemeindeblatt-poing.de) (Kleinanzeigen aufgeben)



INFORMATIV

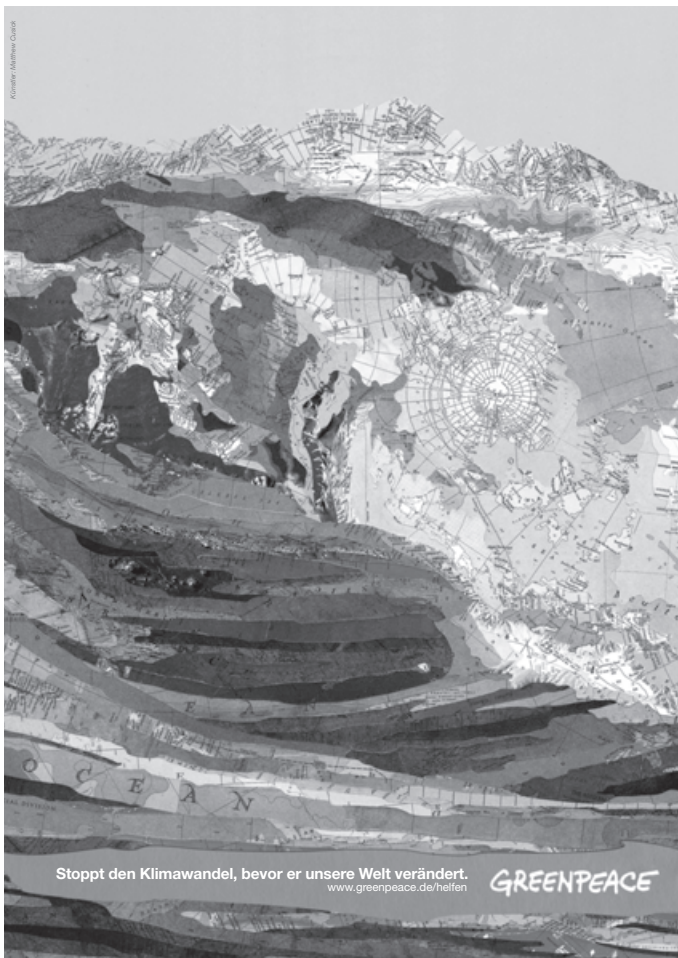
INTERESSANT NAH

PERSÖNLICH

AKTUELL ZUVERLÄSSIG

Nachrichten der  
**GEMEINDE  
POING**

Ortmaier Druck GmbH  
Team Gemeindeblatt Poing  
Birnbachstraße 2 · 84160 Frontenhausen  
Tel. 0 87 32 / 92 10-300 · Fax 0 87 32 / 92 10-309  
E-Mail: [anzeigen@gemeindeblatt-poing.de](mailto:anzeigen@gemeindeblatt-poing.de)  
[www.gemeindeblatt-poing.de](http://www.gemeindeblatt-poing.de)



**WWF**

**Wir haben die Schnauze voll.**

Hilf unseren Meeren mit deiner Spende: [wwf.de/plastikflut](http://wwf.de/plastikflut)

**STOPP DIE PLASTIK FLUT**

Der WWF arbeitet weltweit mit Menschen, Unternehmen und Politik zusammen, um die Vermüllung der Meere zu stoppen. Hilf mit deiner Spende!  
WWF-Spendenkonto: IBAN DE06 5502 0500 0222 2222 22

**Speckstein & Kaminöfen, Pelletöfen, Küchenherde ab 699,-€** liefern, aufstellen, anschließen, Kernlochbohren, Rücknahme Altöfen; **Werkmarkt Moser - Massing**  
☎ 08724/96560

**Kaufe Hochdruckpresse, Rundballenpresse, Schwader, Sämaschine, Pflüge,** Barzahlung, Fa. ☎ 0170/2047933

**Kaufe Antiquitäten, Schlafzimmer, Mobiliar, sakrale Kunst, Modeschmuck, Trachtenschmuck, Armband- und Taschenuhren, Silberbesteck, Militaria, Instrumente usw.**  
☎ 0175/8387181

**HUNDEPENSION** www.hundezentrum.com ☎ 09955/904545

**Suche KFZ aller Art** ab Bj. 2005, auch Unfall od. defekt, TÜV/km-Stand egal, KFZ-Kai ☎ 0177/2795850 WhatsApp

**T-Shirts - Poloshirts - Sweatshirts - Jacken - Taschen...**

Wir haben nicht nur eine riesen Auswahl an Textilien - wir bedrucken sie auch nach Ihren Wünschen!

Info: Ortmaier-Druck GmbH, Frontenhausen

☎ 08732/9210710 - [www.ortmaier-textildruck.de](http://www.ortmaier-textildruck.de)

**Maria, 77 Jahre jung,** aus hiesigem Raum, bin eine einfache, ruhige Frau, mit guter Figur u. etwas mehr Oberweite, ich kann gut haushalten u. koche für mein Leben gern, als Witwe fällt mir das Alleinsein sehr schwer, ich suche üb. pv einen guten Mann (Alter egal), habe ein Auto u. bin nicht ortsgelunden. Sie erreichen mich ☎ 0160 - 7047289

**Sie suchen für Ihren Verein, Ihre Firma etc. ein Shirt mit individuellem Aufdruck?** Info: Ortmaier-Druck GmbH, Frontenhausen ☎ 08732/9210710 [www.ortmaier-textildruck.de](http://www.ortmaier-textildruck.de)

**Kaufe jedes Motorrad,** defekt oder Unfall, alles anbieten, auch Motocross. Fa. ☎ 08725/966130 od. ☎ 0170/2047933

Besuchen Sie die **Salzgrotte Isartal, DGF,** 08731/395 8450 - 0152/53026989, facebook/Salzgrottelsartal - **Neu!! Unsere Sessel-/Wellnessmassagen u. Klangmeditationen.**

**Kaufe jeden Traktor, Mährescher, Pflug, Mähwerk, Kreiselege, Vakuumfass, Miststreuer, HD- u. RB-Pressen, Maissäegerät, SM Amazone D7, D8, D9, SF Maishäcksler.** Firma Bachmeier, ☎ 0170/2047933 od. 08725/966130

**Kaufe sämtl. Dieselfahrz. Kfz-Handel** ☎ 0170/1618106

Er 59 schlank, **sucht dunkelhäutige SIE für gemeinsame Zukunft.** ☎ 0160/92346463

**T-Shirts - Poloshirts - Sweatshirts - Jacken - Taschen...**

Wir haben nicht nur eine riesen Auswahl an Textilien - wir bedrucken sie auch nach Ihren Wünschen!

Info: Ortmaier-Druck GmbH, Frontenhausen

☎ 08732/9210710 - [www.ortmaier-textildruck.de](http://www.ortmaier-textildruck.de)

**Kaufe Roller, Enduros, Straßenmaschinen, Chopper und Quads. Kfz-Firma** ☎ 0173/5942541

**Partnerkatalog** mit vielen Partnervorschlägen aus Ihrer Nähe kostenlos anfordern ☎ 08561 / 911724 [www.pv-Christina.de](http://www.pv-Christina.de)

**Kaufe alle Sprinter, Ducato, Boxer, VW T5, Renault, Transit, Kleintransporter, Busse.** Kfz-Firma ☎ 0177/2795850

**Suche Bagger/Radlader** von top bis Schrott !!! ☎ 08725/966130 Kfz.- Bachmeier

[www.die-baumexperten.de](http://www.die-baumexperten.de) - Problemfäll., Gartenpfl., Wurzelstockfräs., Heckenschnitt, Abfuhr, jeder Schwierigkeitsgr., schnell, zuverlässig, preiswert. Firma Lachner ☎ 08762/5752

**Kaufe Schlepper, Radlader, Bagger, Stapler, LKW, Tiefblad., Bj./Zustd. egal.** Bitte alles anbieten. Firma ☎ 0151/26908607

**Suche laufend gebrauchte Wohnmobile und Wohnwagen, Kfz-Firma** ☎ 09954/7299 od. 90250

**Layher, Plettac, Müba Fix, Hünnebeck** etc., neue u. gebr. Gerüste u. Teile. An- und Verkauf ab Lager, 84364 Bad Birnbach ☎ 08563/9770731

**Gudrun, 74 Jahre jung,** hier aus d. Gegend, bin schlank, vollbusig u. warmherzig, gute Hausfrau u. Köchin mit zwei fleißigen Händen u. e. großen Herz, suche auf diesem Weg einen lieben Mann (Alter egal), bei getrenntem oder zusammen Wohnen. Ich würde Sie gerne zu mir einladen, damit wir uns näher kennen lernen können. Sie erreichen mich pv ☎ 0157 - 75069425

**Schneidwerkwagen** für Claas Mährescher; **LKW 2-Achs-Zweiseitenkipper,** 10 to, m. DL, Stahlaufbau; **Sicma Kreiselege AB 2,50 m;** **Pöttinger Frontmäherwerk AB 2,70 m;** **Amazone Sämaschine D7 AB 3 m** mit Fahrgassenschaltung. ☎ 0160/95164977

**Videorekorder 45 €; DVD-Rek. 55 €.** ☎ 0160/92346463

**Suche gepfl. Traktor bis 5.000 BS,** Hersteller Bj. u. PS egal, Fa. ☎ 09421/9744830

**Mercedes E Klasse 220 D, Lim.,** orig. 96000 km, Bj. 2001, guter Zustand, viele Extr. 3000.- ☎ 0160/1814014

**Hole kostenlos Flohmarktware ab.** ☎ 08734/939735

**Kaufe rep.-bed. Traktoren, Bitte alles anbieten** ☎ 0151/26908607 Fa.

**GEFÄHRLICHE BÄUME** abtragen, fällen oder zuschneiden. Wir besichtigen und beraten kostenlos!  
[www.rothlehner-k.de](http://www.rothlehner-k.de) - Tel. 08671/957970

**Vermietung von Häcksler und Arbeitsbühnen bis 45 m**

**Große Auswahl Renault Twingo,** Bj. 2001-2005, von 800 € bis 1600 €, TÜV neu, werkstattgeprüft u. gute Ausstattung. Kfz-Firma ☎ 01577/3719823

**Liebevolle Witwe, Tanja, 58 J.,** bin hübsch, schlank und fürsorglich, mit großer Liebe zur Natur- u. Gartenarbeit, ich mag romantische Musik, gemütliche Fernsehabende, habe ein kleines Auto u. wäre auch umzugsbereit. Was mir fehlt ist ein guter Mann bis ca. 70 J., bitte melde Dich pv ☎ 0151 - 62913877

**Suche Massey Ferguson, Deutz, Fendt, Zetor, Schlüter Fa.** ☎ 0151/26908607

**Kaufe Rasentraktoren,** auch def. Kfz-Firma, 0173/5942541

**Lebensberatung durch KARTENLEGEN und Numerologie,** liebevoll und ehrlich, auch am Telefon. ☎ 08532/5059995

--- [www.flyerpara.de](http://www.flyerpara.de) ---

**Kaufe Landmaschinen aus Betriebsaufgabe.**

Bitte alles anbieten, Barzahlung!!! Firma ☎ 0170/2047933

**FLOHMARKTHALLE Reisbach** (Kreisverkehr) Antiquität.- Möbel-Haushalt-Elektro-Bücher-Schallplatt.-Porzellan-Deko. **tägl. geöffn. außer So.** ☎ 0170/3528831 o. 08734/939735

Hole **Schrott, Alautos, Metalle,** Kupfer, Messing, Kabel etc. LKW, Busse u. Kats, zahle faire Preise. ☎ 0170/8112655

- **Estriche und Isolierungen aller Art** -

**Fa. Estrobau - Info** ☎ 08723/3903 od. ☎ 0179/7865866

**Su. Schlepper** m. Allrad u. Frontlader auch rep. bed., bitte alles anbieten Fa. ☎ 0151/26908607

**Wohnungsaufll. u. Entrümpelung. Firma** ☎ 08734/939735

**Suche JCB Fastrac im guten od. auch schlechten Zust. bitte alles anbieten** ☎ 0151/26908607 Firma

**Schutzgasschweißgerät Rówac,** 330 Amper, 250 € ☎ 0171/6306608

**Suche Anbaubagger, bitte alles anbieten** ☎ 0151/26908607 Firma

--- [www.flyerpara.de](http://www.flyerpara.de) ---

**Zu verk. Forst-Seilwinde Fransgard 5,5 to.,** 750 € ☎ 0171/6306608

**Ich Christine 68 J.,** leider verwitwet, bin e. ruhige, hübsche, natürliche Frau, sauber und gepflegt, ich koche sehr gerne u. gut, beruflich habe ich lange in der mobilen Altenpflege gearbeitet. Die Einsamkeit ist nicht einfach für mich, deshalb suche ich üb. pv einen guten lieben Mann bis 80 J., für den ich da sein darf. ☎ 0160 - 97541357

# Wir machen Ihre Steuererklärung.

FAIRER PREIS. SCHNELLE HILFE. ENGAGIERTE BERATER.

Lohn- und Einkommensteuer Hilfe-Ring  
Deutschland e.V. (Lohnsteuerhilfverein)

Beratungsstellenleiter **Andreas Maspohl**

- 📍 Edelweißstraße 8 | 85586 Poing
- ☎ 08121 – 760 61 15    📠 0152 – 034 153 25
- ✉ andreas.maspohl@steuerring.de
- 🌐 www.steuerring.de/maspohl

Wir erstellen Ihre Steuererklärung – für Mitglieder, nur bei Arbeitseinkommen, Renten und Pensionen.



Rundum-Service  
zum fairen  
Preis!



## Bestattungsdienst **PIETAS**

Seit 1971 in Ebersberg und Umgebung

- Organisation einer würdevollen Trauerfeier
- Erledigung aller Behördengänge & Besorgungen
- persönlich gestalteter Trauerdruck
- auf Wunsch auch Hausbesuche

Tag & Nacht  
für Sie dienstbereit

Poing | Hauptstr. 27 | **08121/7725903**  
Ebersberg | Münchener Str. 2 | **08092/82440**  
[www.bestattungsdienst-pietas.de](http://www.bestattungsdienst-pietas.de)

## Alexandra Strasser-Lauschke

Rechtsanwältin

Rosenstraße 1c · 85586 Poing  
Telefon 08121/2536754  
Telefax 08121/2536755  
E-Mail: sl@strasser-lauschke.de  
www.strasser-lauschke.de

- ➔ **Arbeitsrecht**
- ➔ **Familienrecht**
- ➔ **Erbrecht**
- ➔ **Mietrecht**
- ➔ **Verkehrsrecht**

Flexible Besprechungstermine

## KLEINANZEIGEN aus Poing und Umgebung

Tel. 0 87 32 / 92 10 - 300

**Ackergrund ca. 2 ha Ottersberg zu verpachten**

☎ 089/ 693 963 58

**Wir suchen** für unseren Familienkombi einen **TG-Stellplatz**

z. Miete **Nähe Parksiedlung/Schulstraße.** ☎ 0162/8716578

## Haushaltsauflösungen Entrümpelungen und Gewerbeauflösungen Seniorenzüge

**Firma Janker**

Tel. 0170/4129106

INFORMATIV

INTERESSANT

PERSÖNLICH

AKTUELL

NAH

ZUVERLÄSSIG

## Nachrichten der GEMEINDE POING

Ortmaier Druck GmbH  
Team Gemeindeblatt Poing  
Birnbachstraße 2  
84160 Frontenhausen  
Tel. 08732/9210-300  
Fax 08732/9210-309  
E-Mail: anzeigen@  
gemeindeblatt-poing.de  
[www.gemeindeblatt-poing.de](http://www.gemeindeblatt-poing.de)

Wenn Menschen  
Menschen brauchen.

Rund um die Uhr für Sie da:

Grafing 08092 - 232 77 0

Poing 08121 - 257 50 30

Vaterstetten 08106 - 303 50 10

Zorneding 08106 - 379 72 70

Bestattungen  
**Imhoff**

[www.bestattungen-imhoff.de](http://www.bestattungen-imhoff.de)

## Landkantine Grub

Alle Gerichte inkl. Tagessuppe

### Bayerische Schmankerlküche/Kronfleischküche

#### Donnerstag, 5. November 2020

- Schweinebratensammel / Fleischpflanzerlsammel ..... 3,50 €
- Hausgemachte Leberknödelsuppe ..... 2,50 €
- Schinkennudeln <sup>7</sup>, Bratensoße, Salat ..... 6,50 €
- ½ Ente, Apfelblaukraut, Kartoffelknödel ..... 9,50 €
- Apfelstrudel mit Vanillesauce ..... 3,50 €

#### Freitag, 6. November 2020

- Bratwurstsammel <sup>3,6,7</sup> ..... 3,50 €
- Große, hausgemachte, ungarische Gulaschsuppe (Rind), Brot, Dessert ... 6,50 €
- Brathering <sup>2,3</sup>, rote Zwiebel, Bratkartoffel, Dessert ..... 6,50 €
- Hirschgulasch an Wildpreiselbeersauce, Semmelknödel, Blaukraut ..... 8,50 €
- Vanille-Topfen-Nockerl auf Erdbeermus, Dessert ..... 4,50 €

**Alle Tagesgerichte und Suppen/Kuchen nur zum Mitnehmen!**

Wegen Corona-Auflagen kein Verzehr in der Kantine möglich.

**Bestellung: Tel. 089/991 41 42 61 oder 262**

## Antikes Mobiliar, Biedermeiermöbel

faire Preise, eigene Restaurierung  
seit über 30 Jahren  
im historischen LUKASHAUS

(089) 90 39 439, (08121) 83 45  
[www.lukasha.us.com](http://www.lukasha.us.com)



Neufarn direkt an der Kreuzung.